Örnek cümleler içinde kullanılış
ve Türkçe karşılıklarıyla

İNGİLİZCE Deyimler 2

FONO
açıköğretim
kurumu

T.C. MİLLİ EĞİTİM BAKANLIĞI (ÖZEL)

FONO
açıköğretim kurumu

İNGİLİZCE - İLERİ İNGİLİZCE
AKADEMİK İNGİLİZCE
ALMANCA - İLERİ ALMANCA
FRANSIZCA - ARAPÇA
RUSÇA

ELEKTRONİK - DİJİTAL ELEKTRONİK
TV TEKNİĞİ - KOZMETİK
BİLGİSAYAR - MUHASEBE
BİLGİSAYARLI MUHASEBE
2.SNF. ELEKTRİK - 3.SNF. ELEKTRİK

kurslarından birini izleyerek kendinize daha başarılı
daha kazançlı, daha mutlu yarınlar hazırlar, alacağınız
Milli Eğitim'den onaylı belge ile bilginizi
her yerde kanıtlayabilirsiniz.
GENİŞ BİLGİ ALMAK İÇİN BROŞÜR İSTEYİNİZ

FONO açıköğretim kurumu
Gündoğdu Cad. No:49, Merter
34016 İSTANBUL
Tel: (212) 641 99 00 (10 hat)
Fax: (212) 506 56 45

Digitized by the Internet Archive
in 2022 with funding from
Kahle/Austin Foundation

https://archive.org/details/ingilizcedeyimle0000unse

İNGİLİZCE DEYİMLER 2

ISBN 975-471-033-3

EKO OFSET - İSTANBUL
Tel: (0212) 612 36 58
-2002-

FONO
MEKTUPLA ÖĞRETİM KURUMU

İNGİLİZCE DEYİMLER 2

HAZIRLAMA KURULU

Şükrü Meriç

Orhan Ercem

Gordon Jones

ÖNSÖZ

Elinizdeki «İngilizce Deyimler 2» isimli kitap, daha önce yayınlamış olduğumuz «İngilizce Deyimler 1» kitabımızın devamıdır.

Burada da deyimler, çok kullanılan ve basit olandan, daha zor olana doğru bir sıra izleyerek sıralanmıştır.

Bu deyimleri çalışırken baştan başlamanızı ve her deyimi, örnek cümleleri birçok defalar tekrarlayarak, öğrenmenizi, bir deyimi iyice öğrenmeden diğerine geçmemenizi öneririz.

Bir defada birçok deyim öğrenmek yerine azar azar ezberlemeniz ve eski öğrendiklerinizi sık sık tekrarlamanız çok yararlı olur.

FONO

to make sure
emin olmak

Make sure that you've locked the garage.
Garajı kilitlediğinden iyice emin ol.

He made sure that he had enough money.
Yeteri kadar parası olduğundan iyice emin oldu.

I made sure that we have enough coal for the winter.
Kış için yeteri kadar kömürümüz olduğundan emin oldum.

to have a try
(bir) denemek

You can have a try, though some of the questions are hard.
Her ne kadar sorulardan bazıları zor ise de bir deneyebilirsiniz.

She has never served in a canteen, but she'll have a try.
Bir kantinde hiç çalışmadı, fakat bir deneyecek.

I had a try with this key, but it doesn't fit.
Bu anahtarı denedim, fakat uymuyor.

•

Would you like to have a try? This fruit is different.
Bir denemek ister misiniz? Bu meyve değişik.

to be born
doğmak, doğmuş olmak

I was born in New York.
Ben New York'da doğdum.

His sisters were born during the first world war.
Kız kardeşleri birinci dünya savaşı sırasında doğdular.

Where was she born?
O nerede doğdu?

one moment
bir an, bir dakika, bir saniye

Please wait one moment.
He is coming.
Lütfen bir saniye bekleyin. Geliyor.

She'll come out of the shop in one moment.
Bir dakikaya kadar dükkândan çıkacak.

The chief asks if the dinner will be ready in one moment.
Reis akşam yemeğinin bir dakikaya kadar hazır olup olmayacağını soruyor.

to bring up
yetiştirmek, büyütmek

My uncle brought me up in London.
Amcam beni Londra'da yetiştirdi.

She will bring my son up in England.
Oğlumu İngiltere'de büyütecek.

They have brought up four children.
Dört çocuk büyüttüler.

He was brought up in a village far from London.
Londra'dan uzakta bir köyde yetiştirildi.

abroad
yurtdışına, yurtdışında

He is going abroad next week.
Gelecek hafta yurtdışına gidiyor.

Mr father studied engineering abroad.
Babam yurtdışında mühendislik öğrenimi gördü.

My uncle is abroad now.
Amcam şimdi yurtdışında.

for the moment
şu anda, şimdilik

The director is busy for the moment.
Müdür şu anda meşguldür.

For the moment, you can use my pen.
Şimdilik benim kalemimi kullanabilirsin.

The doctor can't see you for the moment. Can you come tomorrow?
Doktor sizi şu anda göremez. Yarın gelebilir misiniz?

to be short of
azalmak, yeterince olmamak

We are short of trained mechanics.
Yeterli sayıda yetişmiş teknisyenimiz yok.

I'm short of sugar. Will you go and buy a packet?
Şekerim azalmış. Gidip bir paket alır mısın?

I think our car is stopping. It's short of petrol.
Galiba otomobilimiz duruyor. Benzini azalmış.

to be in need of
- e ihtiyacı olmak, - e muhtaç olmak

She is always in need of money.
Onun daima paraya ihtiyacı vardır.

Your car is in need of repair.
Otomobilinizin tamire ihtiyacı var.

Are they in need of anything?
Onların bir şeye ihtiyaçları var mı?

to get drunk
sarhoş olmak

His father gets drunk every night.
Babası her gece sarhoş olur.

Don't drink any more wine, you'll get drunk.
Daha fazla şarap içme, sarhoş olacaksın.

Tell her I never get drunk.
Ona hiçbir zaman sarhoş olmadığımı söyle.

to see someone off
birisini geçirmek, uğurlamak

He will come to see you off.
Sizi geçirmeye gelecek.

Why didn't you come to see me off?
Beni geçirmeye niçin gelmedin?

We are going to the airport to see Helen off.
Helen'i geçirmek için hava alanına gidiyoruz.

We went to the station to see them off.
Onları geçirmek için istasyona gittik.

to keep someone waiting
birisini bekletmek

I am sorry. I've kept you waiting.
Özür dilerim. Sizi beklettim.

They kept me waiting for more than two hours.
Beni iki saatten fazla beklettiler.

She'll keep us waiting if we go early.
Erken gidersek bizi bekletecek.

what a pity
ne yazık, yazık ki

What a pity you can't come to the party.
Ne yazık ki siz ziyafete gelemiyorsunuz.

What a pity she has to go now.
Ne yazık şimdi gitmek zorundadır.

What a pity they don't have blue ones.
Ne kadar yazık ki mavileri yok.

above all
her şeyden üstün, her şeyin üstünde, özellikle

We value freedom above all.
Özgürlüğe her şeyin üstünde değer veririz.

Keep the house clean, and above all my study.
Evi temiz tutun, özellikle benim çalışma odamı.

The happiness of our family is above all.
Ailemizin mutluluğu her şeyin üstündedir.

ALIŞTIRMALAR

Bu cümlelerde boş bırakılmış yerlere aşağıdaki sözcüklerden uygun olanını koyunuz.

try - keep - sure - born - one - get - off - what - the - abroad - up - all - of - in

1. I was ..... after the world war.
2. They brought ..... their children very well.
3. Above ..... you should do your homework.
4. You must make ..... that the thief doesn't run away.
5. ..... moment, your dinner will soon be ready.
6. I am short ..... stamps.
7. I go to my friend when I am ..... need of money.
8. You can't see them today. They are ..... .
9. You can use my room for ..... moment.
10. I am sorry I ..... you waiting.
11. ..... a pity your friends couldn't come.
12. If your knife doesn't cut, have a ..... with mine.
13. I have to see my mother-in-law ..... .
14. Don't give him any money. He'll ..... drunk again.

to take advantage of
fırsattan yararlanmak, fırsat bilmek

I took advantage of the special sale and bought two shirts very cheap.
Özel (indirimli) satıştan yararlandım ve çok ucuza iki gömlek aldım.

Henry took advantage of their hospitality and stayed there two weeks.
Henry onların konukseverliğinden yararlandı ve orada iki hafta kaldı.

to grow up
büyümek (insanlar için)

My brother grew up and became a painter.
Kardeşim büyüdü ve bir ressam oldu.

When boys grow up, they like imitating their fathers.
Erkek çocukları büyüdükleri zaman babalarını taklit etmeyi severler.

to make fun of
ile alay etmek

She makes fun of the little girl.
Küçük kızla alay eder.

They make fun of my green hat.
Yeşil şapkamla alay ederler.

You mustn't make fun of her dress.
Onun elbisesiyle alay etmemelisiniz.

I am not making fun of you.
Ben seninle alay etmiyorum.

on sale
satılık

There was a table with a notice «on sale» on it.
Üzerinde «satılık» levhası olan bir masa vardı.

Which house is on sale?
Hangi ev satılıktır?

There were new car models on sale.
Satılık yeni araba modelleri vardı.

They put many things on sale.
Birçok şeyleri satışa çıkardılar.

to get along
iyi geçinmek, anlaşmak

We get along quite well.
Çok iyi anlaşıyoruz.

He can't get along with his friends.
Arkadaşlarıyla geçinemez.

They never get along well.
Hiç iyi geçinemiyorlar.

to be out of the question
söz konusu olmamak

We can't give him any more money; it is out of the question.
Ona daha fazla para veremeyiz, bu söz konusu (bile) olamaz.

Any change on the time-table is out of the question.
Program üzerinde herhangi bir değişiklik söz konusu değil.

Another day off this week is out of the question.
Bu hafta bir diğer izin günü söz konusu olamaz.

keep in touch with
ile teması sürdürmek, ile ilişkiyi kesmemek

You can keep in touch with me through my office when I'm away.
Ben yokken bürom vasıtasıyla benimle temas edebilirsin.

I couldn't keep in touch with him, because he changed his place so often.
Onunla iletişim kuramadım, çünkü yerini çok sık değiştiriyordu.

to object to
karşı olmak, itiraz etmek

I object to his going out at night.
Onun geceleri dışarıya çıkmasına karşıyım.

He objected to my coming so late.
O kadar geç gelişime itiraz etti.

Do you object to this smell of-onions?
Bu soğan kokusuna itirazınız var mı?

I object to this heat.
Bu sıcaklığa itiraz ediyorum.

strong point
(bir şahsın) en iyi yapabileceği şey, en başarılı olduğu şey

He can write French well, but conversation is his strong point.
Fransızcayı iyi yazabilir, fakat konuşma onun en kuvvetli olduğu taraftır.

She is a good tennis player, but swimming is her strong point.
İyi bir tenis oyuncusudur, fakat yüzme en iyi yapabildiği şeydir.

What is your strong point in sports?
Sporda en başarılı olduğunuz şey nedir?

in advance
önceden, peşinen, avans olarak

I sent my luggage in advance.
Bagajımı önceden gönderdim.

They gave me some money in advance.
Bana peşinen biraz para verdiler.

They will give you fifty dollars next week, but now you can ask for ten dollars in advance.
Gelecek hafta sana elli dolar verecekler, fakat sen şimdi avans olarak on dolar isteyebilirsin.

instead of
yerine

Ahmet can go instead of you.
Senin yerine Ahmet gidebilir.

I'll have lemonade instead of beer.
Bira yerine limonata içeceğim.

Oh... Are you taking a bath instead of your wife this morning?
Ooo...Bu sabah karınızın yerine siz mi banyo yapıyorsunuz?

straight away (off)
derhal, hemen

He met her on Sunday for the first time, and he asked for a date straight off.
Ona ilk defa olarak pazar günü rastladı ve derhal bir randevu istedi.

I must go to the office straight away. They're expecting me.
Hemen büroya gitmeliyim beni bekliyorlar.

You can't see the doctor straight away if it isn't anything serious.
Eğer ciddi bir şey değilse doktoru hemen göremezsiniz.

to depend on
muhtaç olmak, bağlı olmak, -e güvenmek

Henry's old mother depends on him.
Henry'nin yaşlı annesi ona (Henry'ye) muhtaçtır.

The quality of the football match depends on the condition of the ground.
Futbol maçının kalitesi toprağın (sahanın) durumuna bağlıdır.

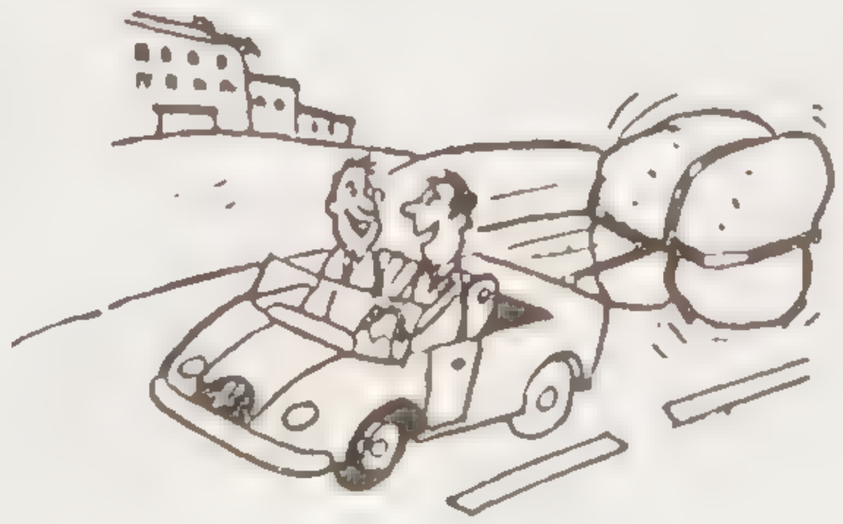
Don't depend on me to lend you any money.
Sana borç para vermek için bana güvenme.

what's more
üstelik, ayrıca, dahası

She is beautiful and, what's more she is rich.
O güzeldir, üstelik zengindir (de).

It is raining and, what's more it is very cold.
Yağmur yağıyor, üstelik çok soğuk.

This is the cheapest car and, what's more the stopstone is free.
Bu en ucuz araba, üstelik fren taşı bedava.



ALIŞTIRMALAR

Bu cümlelerde boş bırakılmış yerlere aşağıdaki sözcüklerden uygun olanını koyunuz.

of - in - to - point - away - more - in - of - out - on - of - up - with - on

1. During the holiday we keep ..... touch with each other.
2. Don't take advantage ..... your poor friends.
3. You can't marry that girl. It's ..... of the question.
4. I'll be an engineer when I grow ..... .
5. Are all these books ..... sale?
6. My children get along ..... each other very well.
7. Why do they object ..... our coming with you?
8. Teaching grammar is her strong ..... .
9. Don't make fun ..... the poor boy.
10. Will you buy me a bicycle instead ..... a watch?
11. After work, you must come home straight ..... .
12. How much can you pay me ..... advance?
13. Don't depend ..... your friends in the examination.
14. She's very rich. What's ..... she isn't old.

next to nothing
hemen hemen hiç, yok pahasına

She bought a silver ring in the market for next to nothing.
Çarşıda yok pahasına bir gümüş yüzük aldı.

He knows next to nothing about medicine.
Tıp hakkında hemen hemen hiç bilmez.

They spend next to nothing on entertainments.
Eğlence için hemen hemen hiç para harcamazlar.

She went to several courses but she learnt next to nothing in German.
Birkaç kursa gitti ama hemen hemen hiç Almanca öğrenemedi.

to sound like
... gibi ses vermek, öyle gelmek

It sounds like a jet plane.
Bir jet uçağının sesine benziyor. (Öyle ses veriyor).

This doesn't sound like an easy job.
Bu (kulağa; kolay bir iş gibi gelmiyor.

The engine sounded like their car.
Motor onların arabası (imiş) gibi geldi (ses çıkardı).

to be fond of
hoşlanmak, bayılmak

What kind of music are you fond of?
Ne çeşit müzikten hoşlanıyorsun?

I am not fond of reading crime books.
Cinayet romanları okumaktan hoşlanmam.

Is she fond of dancing?
Dans etmekten hoşlanıyor mu?

I am fond of going for a picnic.
Pikniğe gitmeye bayılırım.

to be out of breath
nefes nefese kalmak, soluğu tükenmek

He was out of breath and couldn't speak.
O nefes nefeseydi ve konuşamadı.

He can run 400 metres without getting out of breath.
Nefesi kesilmeden 400 metre koşabilir.

She was out of breath with excitement.
Heyecandan nefes nefese idi.

to care about
aldırmak, aldırış etmek, önem vermek

Some people don't care about art.
Bazı kimseler (güzel) sanata kıymet vermez.

I don't care about fish.
Balığa önem vermem (illaki balık isterim demem).

Do you care much about your children?
Çocuklarına çok önem verir misin?

to be ashamed of
-den utanmak

He was ashamed of his son's failure.
Oğlunun başarısızlığından utandı.

Why should you be ashamed of being poor?
Yoksul olmaktan ne diye utanacakmışsın?

You should be ashamed of what you are planning.
Tasarlamakta olduğun şeyden utanmalısın.

Some people are ashamed of their fathers and mothers.
Bazı kimseler baba ve annelerinden utanç duyarlar.

to take the risk
tehlikeyi göze almak

He can't take the risk to open a shop.
Bir dükkân açma tehlikesini (rizikosunu) göze alamaz.

The river seems deep. We shouldn't take the risk.
Nehir derin görünüyor. Tehlikeyi göze almamalıyız.

It's a new car. We can't take the risk to drive fast.
O yeni bir arabadır. Hızlı sürmek tehlikesini göze alamayız.

If you want to succeed, you must take the risk.
Başarmak istersen tehlikeyi göze almalısın.

to draw near
yaklaşmak, yakınlaşmak

The storm clouds are drawing near.
Fırtına bulutları yaklaşıyor.

He drew nearer to hear what she was saying.
Ne dediğini işitmek için daha yanına sokuldu.

Slow down as you draw near to the main road.
Ana caddeye yaklaşırken yavaşla.

lots of
bol bol, pek çok

There are lots of foreign workers in Germany.
Almanya'da pek çok yabancı işçi var.

There are lots of trees in the park.
Parkta pek çok (bir sürü) ağaç var.

Lots of people go to work by train.
Pek çok insan işe trenle gider.

There were lots of mistakes in her letter.
Onun mektubunda pek çok hatalar vardı.

to get into trouble (with)
(ile) başı derde girmek

George got into trouble with the police.
George'un polislerle başı derde girdi.

We'll get into trouble with the neighbours some day.
Günün birinde komşularla başımız derde girecek.

Why do you always get into trouble with your boss?
Niçin patronunla başın daima derde giriyor?

or else
yoksa, aksi halde

Hurry up or else we'll miss the bus.
Çabuk ol, aksi halde otobüsü kaçıracağız.

Don't leave your books on the table or else somebody will take them.
Kitaplarını masanın üstünde bırakma, yoksa biri onları alacak.

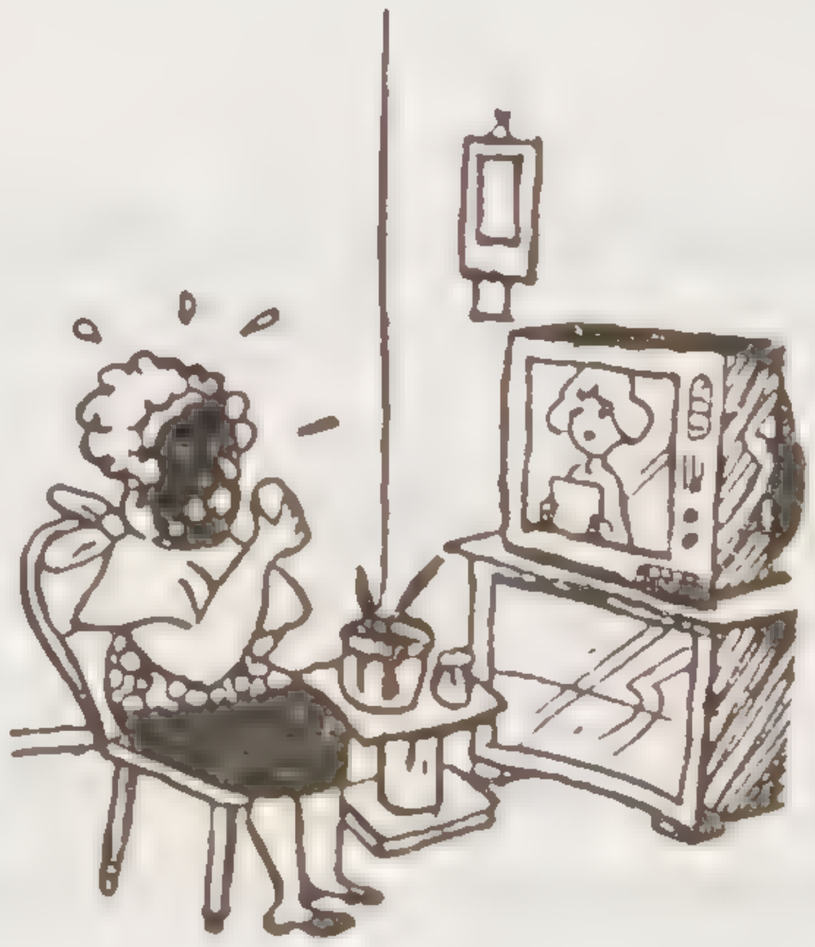
He had a beard, or else I would have known him.
Sakalı vardı, yoksa onu tanırdım.

later on
daha sonra, bir süre sonra

We can tell them later on.
Onlara daha sonra söyleyebiliriz.

They called for us later on.
Daha sonra bize uğradılar.

I'll tell you how to clean your face later on.
Yüzünüzü nasıl temizleyeceğinizi daha sonra söyleyeceğim.



come along
haydi, hadi yürü, çabuk ol

Come along! We want to start now.
Hadi yürü! Şimdi başlamak istiyoruz.

Come along! I don't want any excuses.
Hadi hadi! Hiç mazeret istemiyorum.

Come along! We're late already.
Hadi sallanma! Geç bile kaldık.

thank goodness
Allaha şükür, Allahtan ki, isabet ki

Thank goodness they don't know anything.
Allaha şükür hiç bir şey bilmiyorlar.

Thank goodness the wall stopped our car.
İsabet ki duvar arabamızı durdurdu.

Thank goodness the bus isn't late this time.
Allahtan ki otobüs bu sefer geç kalmadı.

Thank goodness the rain stopped when we left the house.
Allahtan ki evden ayrıldığımız zaman yağmur durdu.

ALIŞTIRMALAR

Bu cümlelerde boş bırakılmış yerlere aşağıdaki sözcüklerden uygun olanını koyunuz.

or - the - of - thank - come - near - into - of - about - of - on - of - like - to

1. Be careful! That car is drawing ..... .
2. She has lots ..... new friends.
3. Why do you always get ..... trouble whenever you go out?
4. You should be ashamed ..... your words.
5. Does she care ..... pop music?
6. They were out ..... breath when they reached the station.
7. Are you fond ..... modern art?
8. Don't take ..... risk to go home late.
9. You have to get up now ..... else you'll miss the bus.
10. We can finish our homework later ..... .
11. ..... goodness, the train is on time.
12. ..... along! The car is waiting.
13. Listen! It sounds ..... rain.
14. Don't buy this book. It's next ..... nothing.

to put an end to
bir son vermek, sona erdirmek

Please put an end to this nonsense.
Lütfen bu saçmalıklara bir son ver.

His death put an end to his misery.
Ölümü onun sefaletine son verdi.

You must put an end to this. You can't come down here every time a creditor comes.
Buna bir son vermelisin. Her alacaklı gelişinde buraya inemezsin.

would you mind (-ing)
bir sakınca var mı? ... yapar mısınız?

Would you mind coming with me?
Benimle gelir misiniz?

Would you mind opening the window?
Pencereyi açmanızda bir sakınca var mı?

Would you mind answering the phone?
Telefona bakar mısınız?

to feel sorry for
üzülmek, acımak

Poor man. I feel sorry for him.
Zavallı adam. Onun için üzülüyorum.

Don't feel sorry for her. It is really her fault.
Onun için üzülme (ora acıma). Gerçekten onun kabahati.

I feel sorry for the birds in winter.
Kışın kuşlara acırım.

to get on well with
iyi geçinmek, dırıltı çıkarmadan geçinmek

She gets on well with everybody.
O herkesle iyi geçinir.

The two brothers don't get on well with each other.
İki erkek kardeş birbiriyle iyi geçinmiyor.

Who says we don't get on well with each other?
Kim demiş birbirimizle iyi geçinmiyoruz diye?

to bear (keep) in mind
aklından çıkarmamak, aklında tutmak

You must bear (keep) in mind that he is ill.
Aklından çıkarmamalısın ki o hastadır.

We must bear in mind that she doesn't eat sugar.
Onun şeker yemediğini aklımızdan çıkarmamalıyız.

I'll bear in mind that you have a meeting on Monday.
Pazartesi günü bir toplantın olduğunu unutmayacağım.

Bear in mind that she saved our lives.
Aklından çıkarma ki o bizim hayatımızı kurtardı.

to leave somebody alone
bir kimseyi rahat bırakmak, dokunmamak

I want you to leave your sister alone. She is ill.
Kız kardeşini rahat bırakmanı istiyorum. O hastadır.

Leave him alone. He needs some rest.
Onu rahat bırak. Biraz istirahata ihtiyacı var.

Leave me alone. Go and play by yourself.
Beni rahat bırak. Git ve kendi kendine oyna.

to go wrong
bozulmak, arıza yapmak

Our car went wrong last week.
Arabamız geçen hafta arıza yaptı.

His plans go wrong all the time.
Onun planları daima bozulur (bir aksilik çıkar).

I'm glad nothing has gone wrong so far.
Şimdiye kadar bir aksilik çıkmadığına memnunum.

to turn into
şekil değiştirmek, dönmek, olmak

Water turns into ice when it freezes.
Donduğu zaman su buz olur (buza döner).

His novels were a failure, but he turned into a great writer of plays.
Onun romanları başarısızdı fakat büyük bir oyun yazarı oldu.

The rain turned into snow.
Yağmur kara döndü (çevirdi).

by the way
aklıma gelmişken, sırası gelmişken söyleyeyim

By the way, I saw your brother yesterday.
Aklıma gelmişken söyleyeyim, dün kardeşini gördüm.

By the way, how many children has she got?
Aklıma gelmişken söyleyeyim, onun kaç çocuğu var?

By the way, I want you to see me tomorrow.
Aklıma gelmişken söyleyeyim, yarın beni görmeni istiyorum.

as though (as if)
sanki, adeta, - miş gibi

You look as though you were tired.
Sanki yorgunmuş gibi görünüyorsunuz.

The house looks as if it were falling down.
Ev yıkılacakmış gibi görünüyor.

You look as though you've found what you want.
İstediğini bulmuşsun gibi bir halin var.

to switch on
(ışık, radyo, vb.'ni açmak)

Switch on the radio, please.
Lütfen radyoyu aç.

She switched on the radio and listened to the news.
Radyoyu açtı ve haberleri dinledi.

I switched on the electric stove.
Elektrik sobasını açtım (yaktım).

to switch off
(ışık, radyo, vb.'ni açmak)

Please switch off the lights before you leave the room.
Lütfen odadan çıkmadan önce ışıkları kapa.

Who switched off the lights?
Işıkları kim kapadı?

Shall I switch off the radio?
Radyoyu kapatayım mı?

Don't switch off the light. I am reading.
Işıkları kapama. Okuyorum.

in the end
sonunda, nihayetinde

In the end they got married.
Sonunda evlendiler.

She'll be sorry in the end.
Sonunda pişman olacak.

Your mother has found our address in the end.
Annen sonunda adresimizi bulmuş.

In the end she was able to divorce her husband.
Sonunda kocasını boşayabildi.

to make sense
anlam çıkarmak, anlam vermek, anlam çıkmak

We couldn't make sense of that letter.
O mektuptan anlam çıkaramadık.

It doesn't make sense for us to meet them. They know our place.
Onları karşılamamızın anlamı yok. Yerimizi biliyorlar.

I saw the film but I couldn't make sense of it.
Filmi gördüm fakat ondan anlam çıkaramadım.

ALIŞTIRMALAR

Bu cümlelerde boş bırakılmış yerlere aşağıdaki sözcüklerden uygun olanı koyunuz.

an - on - off - mind - as - make - into - by - in - alone - on - mind - wrong - for

1. Would you ..... mailing these letters?
2. Your composition doesn't ..... sense.
3. You look ..... though you found a snake in your pocket.
4. This rain will turn ..... snow soon.
5. Whenever we want to go somewhere, something goes ..... .
6. ..... the way, did you buy some stamps for me?
7. Do they get married ..... the end?
8. Why don't you get ..... well with him?
9. Always keep in ..... that I am your best friend.
10. Leave me .....! I have so much work to do.
11. It's very dark in here. Will you please switch ..... the lights?
12. We must put ..... end to their fight with each other.
13. We all feel sorry ..... the poor old man.
14. Will you please switch ..... the lights. I want to sleep.

to take somebody by surprise
şaşırtmak, şaşkına çevirmek

He took me by surprise when he called me from the window.
Pencereden bana seslenince beni şaşırttı.

This news will take her by surprise.
Bu haber onu şaşkına çevirecek.

Nothing can take him by surprise.
Hiç bir şey onu şaşırtmaz.

to have trouble with
ile başı dertte olmak

She has trouble with her children.
Onun çocuklarıyla başı derttedir.

He arrived late because he had trouble with his car.
Geç geldi çünkü araba-sıyla başı dertteydi.

Shall we always have trouble with the police?
Polis(ler)le başımız hep dertte mi olacak?

every now and then
arada sırada, arada bir

I visit her every now and then.
Onu arada sırada ziyaret ederim.

I hear noises from the next flat every now and then.
Bitişik daireden arada sırada gürültüler duyarım.

You must visit your grand parents every now and then.
Büyükbabanı ve büyükanneni arada sırada ziyaret etmelisin.

to dream of
hayalini kurmak, aklından geçirmek

They dreamt of a quiet village.
Sessiz bir köyü hayal ediyorlardı.

What are you dreaming of?
Ne hayaller kuruyorsun?

Sometimes she dreams of old times.
Bazen eski (geçmiş) zamanları hayal eder.

I never dreamed of being a rich man.
Zengin bir adam olmayı hiç hayal etmedim.

the trouble is that
aksilik şu ki, işin kötüsü şu ki

The trouble is that they haven't a flat.
İşin kötüsü şu ki bir daireleri yok.

The trouble is that they live too far away.
Sorun şu ki çok uzakta oturuyorlar.

The trouble is that she can't speak English.
İşin kötü tarafı o İngilizce konuşamıyor.

to be made for
için olmak, için bire bir olmak

These boots were made for walking.
Bu çizmeler (botlar) yürüyüşe bire birdir.

This paper is made for typing.
Bu kâğıt daktilo içindir.

This stove was made for heating a large room.
Bu soba büyük bir odayı ısıtmak için.

either ..... or
ya ..... ya da

You can go to Frankfurt either by train or by bus.
Frankfurt'a trenle ya da otobüsle gidebilirsin.

They'll come either this week or the next.
Ya bu hafta gelecekler ya da gelecek (hafta).

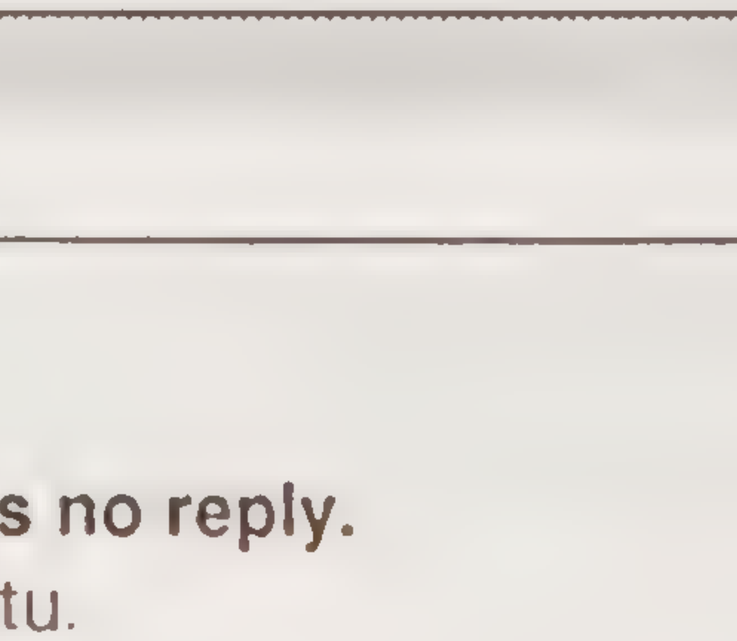
You can play either in the garden or in the field, but not in the street.
Ya bahçede ya da kırda oynayabilirsin ama sokakta değil.

to ring up
telefon etmek

I rang up twice yesterday, but there was no reply.
Dün iki defa telefon ettim fakat cevap yoktu.

You can ring me up tomorrow before ten.
Yarın bana ondan evvel telefon edebilirsin.

Ring me up when you are ready to marry me.
Benimle evlenmeye hazır olunca bana telefon et.



neither ..... nor
ne ..... ne de

Neither you nor your sister will go to the cinema.
Ne sen ne de kız kardeşin sinemaya gidecek.

We neither saw the thief nor heard him.
Hırsızı ne gördük ne duyduk.

He has neither a father nor a mother.
Onun ne babası var ne annesi.

to cross out
silmek, çizmek, karalamak

The teacher crossed out my mistakes.
Öğretmen yanlışlarımı çizdi.

Who crossed out my name?
Benim ismimi kim sildi (karaladı)?

Shall I cross out the other names?
Diğer isimleri karalayayım mı?

I crossed out her telephone number.
Onun telefon numarasını karaladım (sildim).

to carry out
yapmak, yerine getirmek, gerçekleştirmek

The police are carrying out an investigation into the causes of the accident.
Polis kazanın nedenleri ile ilgili bir araştırma yapıyor.

More tests should be carried out to diagnose the patient's illness.
Hastanın hastalığını teşhis etmek için daha çok test yapılmalı.

We must do our best to carry out the plan.
Planı gerçekleştirmek için elimizden geleni yapmalıyız.

the same as
aynı, tıpkısı

He is the same age as his friend.
O arkadaşıyla aynı yaştadır.

Your eyes are the same colour as your mother's.
Gözleriniz annenizinkilerle aynı renkte.

He thinks the same as I do.
O da tıpkı benim gibi düşünür.

a man of his word
sözünün eri

You can trust him, he is a man of his word.
Ona güvenebilirsin, sözünün eridir.

I don't believe what he promises. He is not a man of his word.
Onun vaat ettiğine inanmam. O sözünün eri bir adam değildir.

Is your friend a man of his word?
Arkadaşın sözünün eri midir?

in a way
bir bakıma

In a way he succeeded, but money didn't bring him happiness.
Bir bakıma başardı ama para ona mutluluk getirmedi.

In a way, this is the most suitable retirement present for you. You kept looking at it all the time you worked here.
Bir bakıma bu senin için en uygun emeklilik hediyesi. Burada çalıştığın süre içinde devamlı ona baktın durdun.

ALIŞTIRMALAR

Bu cümlelerde boş bırakılmış yerlere aşağıdaki sözcüklerden uygun olanını koyunuz.

nor - of - out - or - now - the - with - out - a - of - that - up - for - by

1. The teacher crossed ..... my mistakes.
2. The prime Minister didn't carry ..... most of his promises.
3. Your composition is interesting in ..... way.
4. Neither John ..... Henry can help you.
5. You can trust him. He is a man ..... his word.
6. Will you ring ..... the doctor and ask him to come?
7. Are you dreaming ..... your girl friend?
8. The trouble is ..... none of us can help him.
9. What are these tables made ..... ?
10. You'll either marry the girl ..... go to prison.
11. We meet each other on the street every ..... and then.
12. She took me ..... surprise when she showed me her ring.
13. Do you often have trouble ..... your car?
14. Her new dress is ..... same as mine.

all over
tamamen, her yerde, tepeden tırnağa

The dog is black all over.
Köpek tamamen siyahtır (beyaz yeri yok).

The child was covered with mud all over.
Çocuk tepeden tırnağa çamur içindeydi.

The police looked all over for the lost children.
Polis her yerde kayıp çocukları aradı.

to give someone a ring
birine telefon etmek

I will give you a ring.
Sana telefon edeceğim.

She gave me a ring from Boston.
Bana Boston'dan telefon etti.

Please give me a ring as soon as you go there.
Lütfen oraya gider gitmez bana telefon et.

Give me a ring before you come.
Gelmeden önce bana telefon et.

as far as
-e göre, kadarıyla

As far as I know, he can't do that.
Benim bildiğime göre o bunu yapamaz.

As far as she knows, they are guilty.
Onun bildiğine göre onlar suçludur.

As far as I understand, we are not on the road to the desert.
Anladığım kadarıyla çöle giden yolda değiliz.

to look up
(bir sözlük veya katalogda) aramak

He wanted to look up a word in the dictionary.
Sözlükte bir sözcüğe bakmak istedi.

She looked up your number in the telephone book.
Senin numaranı rehberde aradı.

Did you look it up in the catalogue?
Onu katalogda aradın mı?

to succeed in
başarmak

After trying a long time, they succeeded in finding a new house.
Uzun süre uğraştıktan sonra yeni bir ev bulmayı başardılar.

This year we have succeeded in increasing our profits.
Bu yıl kazançlarımızı çoğaltmayı başardık.

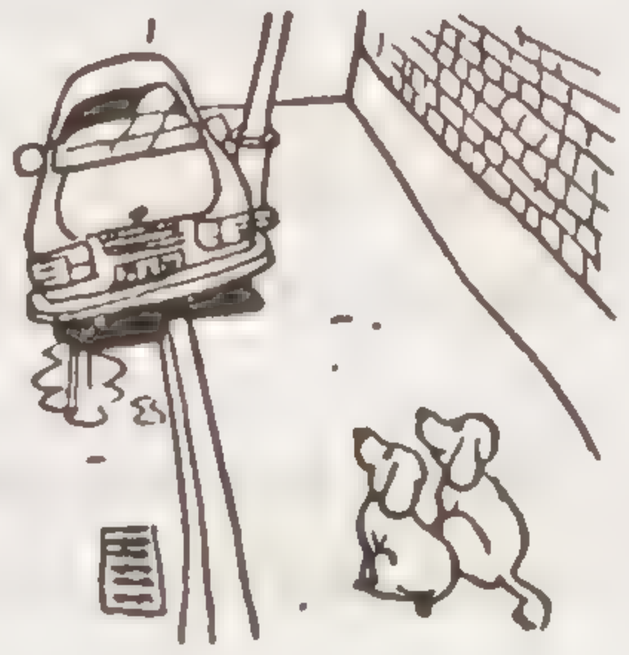
They succeeded in getting good places to watch the match.
Maçı seyretmek için iyi yerler bulmayı başardılar.

in common
ortak, müşterek

He and his wife have everything in common.
Onun ve karısının her şeyleri müşterektir.

We have nothing in common, our tastes are different.
Ortak hiçbir yanımız yok, zevklerimiz değişiktir.

It is a car all right
but we have something in common.
Tamam, o bir arabadır ama
müşterek bir şeyimiz var.



to stay in

evde oturmak, dışarı çıkmamak

We'll stay in this evening, so you can find us at home.
Bu akşam evde oturacağız, bu yüzden bizi evde bulabilirsiniz.

The doctor told me to stay in today.
Doktor bu gün evde kalmamı söyledi.

Last night she stayed in because she had to write letters to her friends.
Dün gece evde oturdu, çünkü arkadaşlarına mektuplar yazması gerekti.

to make oneself at home

kendi evindeymiş gibi hareket etmek, rahatına bakmak

Please take your coat off and make yourself at home.
Lütfen ceketini çıkar ve rahatına bak.

Nobody was there, so I sat down and made myself at home.
Orada kimse yoktu, bu sebepten oturdum ve rahatıma baktım.

Excuse me a few minutes. Make yourself at home here.
Beni bir kaç dakika mazur görün. Burada rahat oturun.

to get on well together
iyi geçinmek, geçinip gitmek, dırıltısız yaşamak

They don't get on well together.
Bir arada iyi geçinemiyorlar (bir arada olamıyorlar).

He and his wife get on well together.
O ve karısı (bir arada) iyi geçiniyorlar.

I hope we shall always get on well together like this.
Umarım daima böyle bir arada iyi geçiniriz.

to play jokes on
şaka yapmak, oyun etmek

Don't play jokes on your sister. She gets frightened.
Kız kardeşine oyun yapma. Korkuyor.

Henry has played the same joke again.
Henry aynı muzipliği yine yaptı.

Stop playing jokes on me.
Bana oyun etmeyi bırakın.

so that
-sin diye, -mek için

Hold my arm so that you won't fall.
Düşmeyesin diye (düşmemek için) kolumu tut.

She opened the window so that she should get some fresh air.
Biraz temiz hava almak için pencereyi açtı.

Put your coat on so that you won't get cold.
Soğuk almayasın diye paltonu giy.

to clear away
kaldırmak, ortadan kaldırmak

You can't watch TV unless you clear away all your toys.
Bütün oyuncaklarınızı kaldırmadan televizyon izleyemezsiniz.

Will you clear away all these papers?
Bütün bu kâğıtları temizler misin?
(ortadan kaldırır mısın?)

Why doesn't somebody clear away all these trees?
Niçin bir kimse bütün
bu ağaçları ortadan kaldırmıyor?

in spite of
-e rağmen, karşın

In spite of the bad weather, we didn't put off the journey.
Kötü havaya rağmen, yolculuğu ertelemedik.

They understood me in spite of their ignorance.
Cahilliklerine rağmen beni anladılar.

In spite of his rudeness I like him.
Kabalığına rağmen onu severim.

They walked in the park in spite of the rain.
Yağmura rağmen parkta dolaştılar.

quite a few
birçok, çok miktarda

Quite a few people were waiting in the park.
Birçok kişi parkta bekliyordu.

Quite a few students don't like learning foreign languages.
Birçok öğrenci yabancı dil öğrenmeyi sevmez.

There were quite a few cats in front of the kitchen door.
Mutfak kapısı önünde birçok kedi vardı.

ALIŞTIRMALAR

Bu cümlelerde boş bırakılmış yerlere aşağıdaki sözcüklerden uygun olanını koyunuz.

on - a - up - so - away - far - all - on - of - in - a - in - at - in

1. Will someone please clear ..... my table?
2. We have many friends ..... common.
3. If you decide to go out, will you give me ..... ring?
4. They will leave tomorrow as .....as I know.
5. Your books are ..... over the room.
6. Please make yourself ..... home. I'll be back in a minute.
7. Our cat and dog get ..... very well together.
8. May I look ..... a word in your dictionary?
9. She succeeded ..... marrying the rich man.
10. There are quite ..... few trees in their garden.
11. We never play jokes ..... our teachers.
12. You'll have to stay ..... until you are better.
13. They went on a picnic in spite ..... the rain.
14. She opened the window ..... that she should hear the children.

so as to (so as not to)
- mek için (-memek için)

She came early so as to see the first part.
Birinci kısmı görmek için erken geldi.

We didn't ring the bell so as not to wake him.
Onu uyandırmamak için zili çalmadık.

He picked some flowers for his wife so as to make her happy.
Onu mutlu etmek için karısına birkaç çiçek topladı.

will do
olur, işe yarar, ihtiyacı karşılar

Yes, this room will do.
Evet, bu oda olur (işimize yarar).

Will this pencil do?
Bu kalem işinize yarar mı?

These boxes won't do. They're too small.
Bu kutular olmaz (işe yaramaz). Onlar çok küçüktür.

to care for
ilgilenmek, hoşlanmak

The grandmother cares for the whole family.
Büyükanne bütün aileyi sever.

Do you care for pop music?
Pop müziğinden hoşlanır mısınız?

She doesn't care for fine arts.
O güzel sanatlardan hoşlanmaz.

to give birth to
doğurmak, dünyaya getirmek

Our dog gave birth to five puppies.
Köpeğimiz beş yavru dünyaya getirdi.

She gave birth to twin girls.
İkiz kız dünyaya
getirdi.

...but I shall give birth to children.
...ama çocukları ben doğuracağım.

in fun, for fun

şaka olsun diye, şakadan

He didin't maen that you are fat. He only said it in fun.
Sizin şişman olduğunuzu kastedmedi. Onu sadece şaka olsun diye söyledi.

That boy rang our door-bell for fun, and ran away.
Şu çocuk kapı zilimizi şakadan çaldı ve kaçtı.

I only said it for fun.
Onu sadece şaka olsun diye söyledim.

to mind (one's) own business

(birinin, insanın) kendi işine bakmak, başkasının işine karışmamak

When I asked it, she said "Mind your own business".
Onu sorduğum zaman, "Kendi işine bak," dedi.

Why can't he mind his own business?
Niçin kendi işine bakmıyor? (Niçin karışıyor?).

The people in the next house mind their own business.
Bitişik evdeki insanlar kendi işlerine bakarlar. (Başkalarının işine karışmazlar).

to pop in
uğramak, uğrayıvermek, girmek

Why don't you pop in at my house on Sunday morning?
Niçin pazar sabahı evime uğrayıvermiyorsun?

The secretary popped in to see her friend.
Sekreter arkadaşını görmek için uğradı.

I had a very good job as a secretary. But one day the wife of the boss popped in suddenly.
Bir sekreter olarak iyi bir işim vardı ama bir gün patronun karısı ansızın uğrayıverdi.

to take it easy
telaşlanmamak, acele etmemek, rahat durmak

Take it easy. You still have time.
Telaşlanma. Daha vaktin var.

Don't worry so much. Can't you take it easy?
Bu kadar üzülme. Siz rahat edemez misiniz?
(Telaşlanmadan duramaz mısınız?)

Take it easy. There are other people waiting.
Telaşlanmayın. Başka bekleyen insanlar var.

to stay out
evde olmamak, dışarıda olmak

We stayed out till four o'clock in the morning.
Sabah dördüne kadar dışarıdaydık.

They stayed out all night.
Bütün gece dışarıdaydılar.

Don't stay out late.
Geç vakitlere kadar sokakta kalma.

for the time being
şimdilik

He isn't going to drink any more for the time being.
Şimdilik daha fazla içmeyecek.

For the time being, she is teaching English at the university.
Şimdilik üniversitede İngilizce öğretiyor.

I am in Balıkesir for the time being, but next week I shall go to İzmir.
Şimdilik Balıkesir'deyim, fakat gelecek hafta İzmir'e gideceğim.

to try something on
(giysi) prova etmek, (üzeride) denemek

Try those shoes on.
Şu ayakkabıları bir giy dene.

Will you try on those black gloves?
Şu siyah eldivenleri dener misiniz?

I would like to try on that hat.
Şu şapkayı bir denemek istiyorum.

May I try this blouse on?
Bu bluzu prova edebilir miyim?

in the face of
karşısında

He is not frightened even in the face of death.
Ölüm karşısında bile korkmaz.

What can she do in the face of these difficulties?
Bu zorluklar karşısında ne yapabilir?

He runs away in the face of danger.
Tehlike karşısında kaçar.

to tear off
yırtıp atmak, koparmak

She tore off the first page of the book.
Kitabın birinci sayfasını yırtıp aldı.

Tear off the bottom part of this page.
Bu sayfanın alt kısmını yırtıp alın.

Don't tear off any pages from your note-book.
Defterinden hiç sayfa koparma.

The boy tore off the end of the curtain.
Çocuk perdenin ucunu kopardı.

all the same
yine de, buna rağmen

I am tired, but I will go there on foot all the same.
Yorgunum, fakat buna rağmen oraya yürüyerek gideceğim.

They don't like her, but she is a very good girl all the same.
Onu sevmiyorlar, fakat o yine de çok iyi bir kız.

I am busy, but I will try to be there all the same.
Meşgulüm, fakat buna rağmen orada olmaya çalışacağım.

ALIŞTIRMALAR

Bu cümlelerde boş bırakılmış yerlere aşağıdaki sözcüklerden uygun olanını koyunuz.

all - the - for - on - own - do - as - for - in - it - stay - face - to - off

1. Why don't you mind your ..... business and leave me alone?
2. Shall we pop ..... and say «hello» to him?
3. She gave birth ..... a seven pounds boy.
4. Take ..... easy! You have a lot of time.
5. Don't ..... out after midnight.
6. Can I sleep in the small room for ..... time being?
7. If you don't like that black hat, try this brown one ..... .
8. I never liked you, but I'll help you ..... the same.
9. Would you care ..... some drink?
10. Don't tear ..... any pages from this book.
11. Can you keep calm in the ..... of death?
12. Carry the plates one by one so ..... not to break them.
13. I don't want any more cakes. These will ..... .
14. Don't kill these birds ..... fun.

to keep watch (over)
göz kulak olmak, nöbet tutmak

She kept watch over our house when we went away.
Uzağa gittiğimiz zaman evimize göz kulak oldu.

You must keep watch over your things.
Ötene berine (eşyana) göz kulak olmalısın.

The soldiers keep watch outside the building.
Askerler binanın dışında nöbet tutarlar.

to stay away from
uzak durmak, uzak kalmak

He stayed away from his country many years.
Birçok yıllar yurdundan uzak kaldı.

How can I stay away from the party?
Ziyafetten nasıl uzak kalabilirim?

You must stay away from me.
Benden uzak durmalısın.

to be better off
hali vakti iyi olmak, kazancı yerinde olmak

Fred is better off than I.
Fred'in hali vakti benden iyidir (benden zengindir).

He was better off ten years ago.
On sene önce hali vakti iyi idi.

You will be better off if you change your job.
İşini değiştirirsen kazancın yerinde olacak.

to be of value
değeri olmak, kıymeti olmak

This coin is of no value.
Bu madeni paranın hiçbir değeri yok.

The ring on her finger is of great value.
Parmağındaki yüzük çok değerlidir.

Is this watch of much value?
Bu saat çok değerli midir?

The thief took all the things which were of value.
Hırsız değeri olan her şeyi aldı.

to find fault with
kusur bulmak

It's easy to find fault with the traffic, but the streets are narrow.
Trafiğe kusur bulmak kolaydır fakat caddeler dar.

He finds fault with all the meals they give him.
Ona verdikleri bütün yemeklerde kusur bulur.

If you find fault with your food, go and eat bones.
Yiyeceğine kusur buluyorsan git ve kemik ye.

as a matter of fact
aslında, doğrusu

He says that he can play bridge but as a matter of fact he can't.
Briç oynayabileceğini söyler, fakat gerçekte oynayamaz.

As a matter of fact, he isn't a good man at all.
Doğrusu, hiç iyi bir adam değil.

As a matter of fact, I didn't think that you could succeed.
Doğrusu, başarabileceğinizi sanmıyordum.

real property
gayri menkul, emlak

Real property in the middle of the town is very valuable.
Şehrin ortasındaki gayri menkul (emlak) çok kıymetlidir.

The are a lot of real property agents in İstanbul.
İstanbul'da birçok emlak komisyoncusu var.

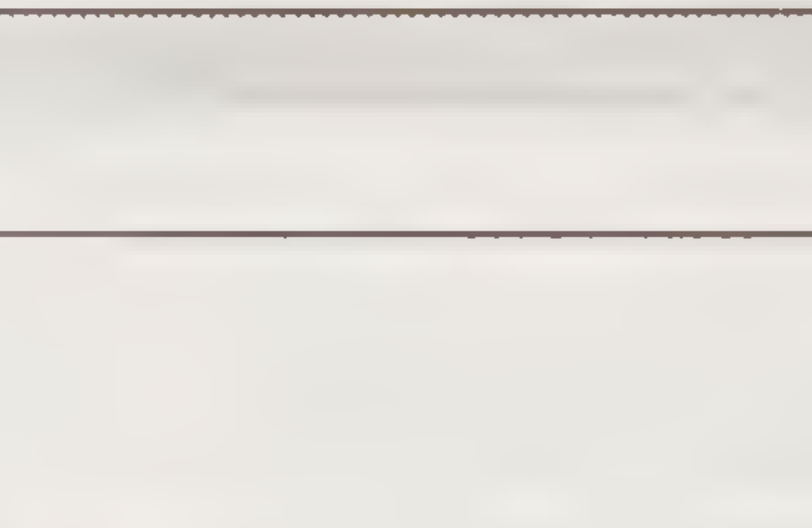
Merchants usually don't buy real property.
Tüccarlar genellikle emlak satın almaz.

in return
mukabilinde, karşılık olarak

I gave her a ring and she gave me a tie in return.
Ben ona bir yüzük verdim, karşılık olarak o bana bir kravat verdi.

What will you give me in return?
Mukabilinde bana ne vereceksiniz?

We gave our furniture in return for this flat.
Bu daire karşılığında mobilyamızı verdik.



to think over
düşünüp taşınmak, iyice düşünmek

Think it over till tomorrow and tell me the result.
Yarına kadar (onu) düşünüp taşın ve bana sonucu bildir.

He thought it over before replying.
Cevap vermeden önce iyice düşündü.

It's a new idea. We'll think it over.
Bu yeni bir fikirdir. İyi bir düşünelim.

Your ideas are interesting but I must think them over.
Fikirleriniz ilginç, fakat onları iyice düşünmeliyim.

in a sense
bir bakıma

In a sense, he is doing the best thing in these circumstances.
Bir bakıma bu koşullarda en iyi şeyi yapıyor.

What you say is true, in a sense.
Dediğiniz bir bakıma doğru.

In a sense, these ideas are not altogether new.
Bir bakıma bu fikirler tamamen yeni değil.

to pay attention to
dikkat etmek, kulak vermek

You must pay attention to your work.
İşinize dikkat etmelisiniz.

She doesn't pay attention to my advice.
Öğüdüme kulak vermiyor.

Why don't you pay attention to what your teacher says?
Öğretmeninizin dediğine niçin dikkat etmiyorsunuz?

to look forward to
dört gözle beklemek, iple çekmek

He is looking forward to the summer holiday.
Yaz tatilini iple çekiyor.

I am looking forward to his coming.
Onun gelişini dört gözle bekliyorum.

We are looking forward to our new car.
Yeni otomobilimizi dört gözle bekliyoruz.

to keep control (of)
kontrol altına almak, hâkim olmak

He can't keep control of his class.
Sınıfının kontrolünü elinde tutamaz.

She couldn't keep control of her horse.
Atına hâkim olamadı.

They can't keep control of their children.
Onlar çocuklarını kontrol (disiplin) altına alamazlar.

to listen in to
(radyoyu) dinlemek

Do you listen in to the BBC?
BBC'yi dinler misiniz?

We were listening in to the Prime Minister's speech.
Başbakanın konuşmasını dinliyorduk.

If you listen in to our programme tomorrow evening, I shall tell you how to keep thin.
Yarın akşam bizim programımızı dinlerseniz size nasıl zayıf kalacağınızı anlatacağım.

ALIŞTIRMALAR

Bu cümlelerde boş bırakılmış yerlere aşağıdaki sözcüklerden uygun olanını koyunuz.

over - of - in - pay - keep - off - with - real - to - in - of - stay - keep - a

1. Don't get angry ..... control of yourself.
2. You always find fault ..... my dresses.
3. As a matter ..... fact, I don't have any money myself.
4. You'll be better ..... if you marry that rich girl.
5. Do you ever listen ..... to African radios?
6. In ..... sense, it might be an interesting work.
7. Please ..... watch over these children.
8. I want you to ..... away from hippies.
9. Don't refuse at once. Go home and think it ..... .
10. How can I help you ..... return?
11. Is this painting ..... much value?
12. We are looking forward ..... meeting you.
13. How much ..... property does she own?
14. You never ..... any attention to my words.

to hand over
vermek, teslim etmek

We handed over the dog, and they put it in quarantine.
Köpeği teslim ettik, onu karantinaya koydular.

Some countries hand over political offenders who have escaped.
Bazı ülkeler kaçan siyasi suçluları teslim eder.

When you leave, please hand over the keys to the porter.
Ayrılırken lütfen anahtarları kapıcıya veriniz.

a good many
bir hayli

I saw a good many films about America.
Amerika hakkında bir hayli film gördüm.

He bought a good many books last week.
Geçen hafta bir hayli kitap satın aldı.

She has a good many friends here.
Burada bir hayli arkadaşı var.

They make a good many mistakes when they speak.
Konuştuklarında bir hayli hatalar yaparlar.

to cut down
azaltmak, kısmak

They cut down the prices of all their goods.
Bütün mallarının fiyatını indirdiler.

Can't you cut down smoking?
Sigarayı azaltamaz
mısın?

The boss has cut down his expenses.
Patron masraflarını kıstı.

to use up
kullanıp bitirmek, tüketmek, harcamak

Don't use up all the milk!
Bütün sütü kullanıp bitirme!

They had used up all the food.
Bütün yiyeceği tüketmişlerdi.

You have used up all the water. I can't wash.
Bütün suyu harcamışsın. Yıkanamam.

heads or tails?
yazı mı, tura mı?

Let's toss a coin. Heads or tails?
Hadi para atalım. Yazı mı tura mı?

Tails I win, heads you lose.
Yazı (gelirse) ben kazanırım, tura (gelirse) sen kaybedersin.

The captains of football teams toss heads or tails for the ball.
Futbol takımlarının kaptanları top için yazı tura atarlar.

all along
ta başından beri, öteden beri

I said all along that you should buy a hatchback.
Başından beri sana bir steyşın araba almanı söyledim.

I suspected all along that he stole my wallet.
Ta başından cüzdanımı onun çaldığından şüphe ediyordum.

I knew all along that you would be lucky some day.
Günün birinde şanslı olacağını hep biliyordum.

to hold on
(özellikle telefonda) beklemek

I am not quite ready. Will you hold on a minute?
Tam hazır değilim. Bir dakika bekler misiniz?

Hold on! I'm trying to connect you.
Bekleyin (hattan ayrılmayın)! Sizi bağlamaya çalışıyorum.

Hold on a minute! I'll get a pen.
Bir saniye bekleyin! Kalem alayım.

The operator told me to hold on.
Santral memuru beklememi söyledi.

to stay away
uzakta kalmak, katılmamak, işe gelmemek

She often stays away from school.
Sık sık okula devamsızlık yapar.

Some workers stayed away from work yesterday.
Dün bazı işçiler işe katılmadılar.

He was told to stay away for a week.
Bu hafta işe gelmemesi söylendi.

over and over, over and over again
tekrar tekrar, defalarca

He kept saying the same thing over and over till I got tired of it.
Ben bıkıncaya kadar aynı şeyi tekrar tekrar söylemeye devam etti.

We told you over and over again how to do it.
Onun nasıl yapılacağını sana defalarca anlattık.

Where is that announcer who said on the radio over and over again it wasn't going to rain this morning?
Bu sabah radyoda tekrar tekrar yağmur yağmayacağını söyleyen spiker nerede?

in any case
ne olursa olsun

Bring your friend in any case, because we have enough room.
Ne olursa olsun arkadaşını getir çünkü yeterli yerimiz var.

They will examine you in any case.
(Durum) Ne olursa olsun sizi muayene edecekler.

to stop by, to stop over
bir müddet kalmak

Can you stop over at our house this evening? I'll show you something.
Bu akşam bizim evde bir müddet kalabilir misin? Sana bir şey göstereceğim.

He was in a hurry so he couldn't stop by.
Acelesi vardı bu yüzden kalamadı.

Can you stop over tomorrow and have tea with me?
Yarın uğrayıp benimle çay içebilir misin?

to take sides
taraf tutmak

The boys quarrelled, but I didn't take sides.
Çocuklar kavga ettiler, fakat taraf tutmadım.

There was a long argument at the meeting, but he didn't take sides.
Toplantıda uzun bir tartışma vardı, fakat o taraf tutmadı.

We are from downstairs.
We want to take sides.
Biz aşağı kattanız.
Taraf tutmak istiyoruz.

to get in the way
ayak altında dolaşmak, işe mani olmak

The children usually get in the way.
Çocuklar genellikle ayak altında dolaşırlar.

Please don't get in my way.
Lütfen işime engel olma.

She always gets in her mother's way in the kitchen.
Mutfakta daima annesinin ayaklarına dolanır. (engel olur).

Throw them away if they get in the way.
Engel olurlarsa onları fırlatıp at.

pitch dark
zifiri karanlık

The room was pitch dark, so I lit a match.
Oda zifiri karanlıktı, bu yüzden bir kibrit yaktım.

It was pitch dark, so I couldn't see the thief.
(Ortalık) zifiri karanlıktı, bu yüzden hırsızı göremedim.

Can you see anything in the pitch dark?
Zifiri karanlıkta bir şey görebilir misin?

ALIŞTIRMALAR

Bu cümlelerde boş bırakılmış yerlere aşağıdaki sözcüklerden uygun olanını koyunuz.

down - away - sides - dark - or - in - and - over - any - by - all - on - a - up

1. Will you please hand ..... your dictionary?
2. Let's stop ..... him and tell him to come.
3. You can't go out now in ..... case.
4. Why have you cut ..... the price?
5. Somebody has used ..... all the fuel in my lighter.
6. Whenever he goes abroad he stays ..... for a week or two.
7. You made ..... good many mistakes in your homework.
8. Please hold .....! The director is coming.
9. They have been good friends ..... along.
10. Heads ..... tails! Heads we go to the cinema, tails we stay at home.
11. Cats can see in pitch ..... .
12. Do I have to tell you the same things over ..... over again?
13. When his wife and his mother quarrel, he never takes ..... .
14. I can finish the work myself. You'll get ..... the way.

to come out (off)
kopmak, çözülmek, ayrılmak, çıkmak

Two of my coat buttons came off.
Ceket düğmelerimden ikisi koptu.

How did this stamp come off?
Bu pul (yerinden) nasıl ayrıldı?

The dye of his coat has come out.
Onun ceketinin rengi
(soldu) çıktı.

When he was brushing his teeth, three of his teeth came out.
Dişlerini fırçalarken üç dişi çıktı.

to and fro
ileri geri, oradan oraya

He walked to and fro with excitement.
Heyecanla bir ileri bir geri yürüdü.

The boys ran to and fro in the garden.
Çocuklar bahçede ileri geri koştular.

The tree was shaking to and fro.
Ağaç ileri geri sallanıyordu.

to fix up
tertip etmek

We are trying to fix up a dance for Tuesday.
Salı için bir dans tertip etmeye çalışıyoruz.

They fixed up a match for the late wrestler's widow.
Müteveffa güreşçinin dul karısı için bir maç tertip ettiler.

Have you fixed up anything for your holidays?
Tatilin için bir şey tertip ettin mi?

day off
tatil günü, izinli gün

They have two whole days off a week in summer.
Yazın haftada iki tam gün tatilleri var.

He worked for three years without a single day off.
Tek bir tatil günü olmaksızın üç yıl çalıştı.

Thursday is the doctor's day off.
Perşembe doktorun izin günüdür.

Today is my day off, so I am only killing flies.
Bugün benim tatil günüm, bu bakımdan sadece sinekleri öldürüyorum.

to keep out of sight
göze görünmemek, saklanmak

Keep out of sight. The director is on his way to school.
Gözden kaybolun. Müdür okula geliyor.

Long skirts keep women's stockings out of sight.
Uzun etekler kadınların çoraplarını saklıyor (göstermiyor).

That new house keeps the sea out of sight.
Bu yeni ev denizi göstermiyor (kapatıyor).

(to be) left over
artmak, geriye kalmak, artmış, kalmış

If there is meat left over, I'll eat it.
Artmış et varsa onu yiyeceğim.

This salad is left over from lunch.
Bu salata öğle yemeğinden kalmıştır.

They never eat left over food.
Onlar asla artık yemek yemezler.

We give the food left over to our dog.
Kalan yiyeceği köpeğimize veririz.

had better

-se iyi olur

You had better put that heavy bag here.
Şu ağır çantayı buraya koysan iyi olur.

She had better tell them the truth.
Onlara gerçeği söylerse iyi olur.

We had better eat something else. I can't wait any longer.
Başka bir şey ye-
sek iyi olur. Fazla
bekleyemem.

let me see

bir bakayım, dur bakayım

Let me see, yes, I have his address.
Dur bakayım, evet, bende adresi var.

Let me see, what was her name?
Dur bakayım, onun adı neydi?

Let me see, no, there isn't a train before seven.
Dur bakayım, hayır, yediden önce bir tren yok.

well off
zengin, varlıklı

She was well off then.
O zaman zengindi.

You will be well off in two years.
İki yıl içinde zengin olacaksınız.

Once we were well off, but now we are poor.
Bir vakitler zengindik, fakat şimdi yoksuluz.

to rely on
güvenmek, bel bağlamak

You can't rely on the gas in our part of the town.
Şehrin bizim bulunduğumuz semtinde havagazına bel bağlayamazsınız.

We can rely on the buses except in a very bad fog.
Çok fena sis hariç otobüslere güvenebiliriz.

We can't rely on tourists all the time.
Hep turistlere bel bağlayamayız.

to keep close to
yanından ayrılmamak, peşini bırakmamak

Keep close to me or you'll get lost.
Yanımdan ayrılma yoksa kaybolursun.

She kept close to her mother all the time.
Hep annesinin yanında oldu (yürüdü).

Ships on the Black Sea keep close to the coast.
Karadeniz'deki gemiler kıyıdan uzaklaşmazlar.

to be broke
meteliksiz olmak, meteliğe kurşun atmak.

He can't pay you now, he's broke.
O şimdi sana ödeyemez, beş parasız.

I can't lend you any money. I am broke myself.
Sana hiç ödünç para verememem. Ben kendim de meteliksizim.

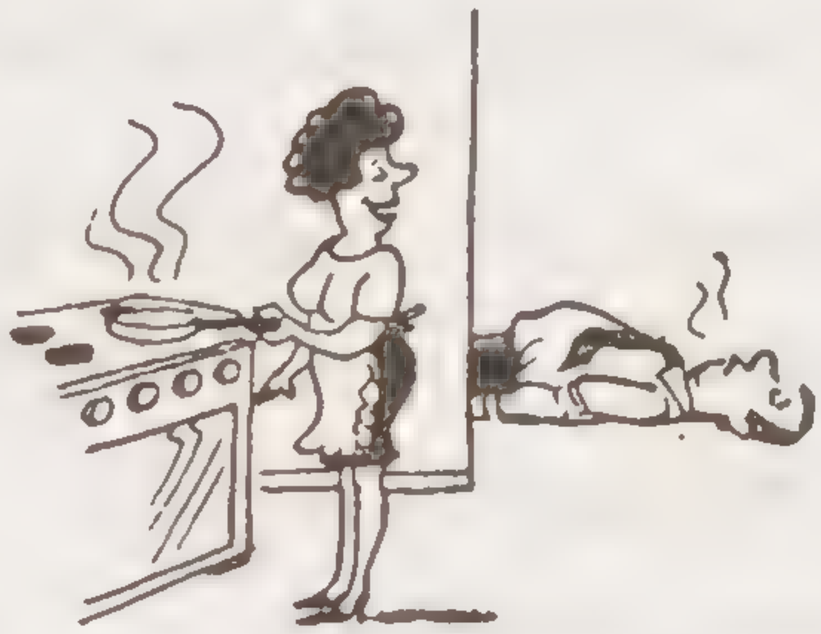
You'll be broke soon if you spend your money like this.
Paranı bu şekilde harcarsan yakında meteliğe kurşun atarsın.

She never becomes friends with people who are broke.
Meteliksiz insanlarla asla arkadaş olmaz.

to drop in
uğramak, habersiz ziyaret etmek

Will you drop in at my house one evening this week?
Bu hafta bir akşam evime uğrar mısın?

I'll drop in the library and change my books.
Kütüphaneye uğrayacağım ve kitaplarımı değiştireceğim.



My mother may drop in for dinner.
Akşam yemeği için annem uğrayabilir.

to let
kiralık, kiraya vermek

We are letting our house this year.
Bu yıl evimizi kiraya veriyoruz.

Is there a house to let somewhere near here?
Buralara yakın bir yerde kiralık bir ev var mı?

Last year they let their cottage to tourists.
Geçen yıl kulübelerini turistlere kiraladılar.

ALIŞTIRMALAR

Bu cümlelerde boş bırakılmış yerlere aşağıdaki sözcüklerden uygun olanını koyunuz.

let - of - had - off - keep - on - off - in - let - off - am - over - up - and

1. Can I rely ..... you in this business?
2. I always stay at home on my day ..... .
3. My shirt button has come ..... again.
4. Do these buses run to ..... fro London?
5. I can't help you if you don't have any money, I ..... broke myself.
6. I'll be at home all night so you can drop ..... any time you want.
7. Can you fix ..... this tap for me?
8. They don't eat any left ..... meals.
9. You ..... better see a doctor as soon as possible.
10. ..... me see, I think you have to pay some more money.
11. Never keep your children out ..... your sight.
12. Do they ..... both houses?
13. He can help you. He is well ..... .
14. It's very cold outside ..... close to the fire.

to be through (with)
(ile) ilişiğini kesmek, ... (ile) işi bitmek

I am through with you. Don't come again.
Seninle ilişiğim kalmadı. Tekrar gelme.

She said she was through with him because she had seen him with another girl.
Onu başka bir kızla gördüğü için onunla ilişiğini kestiğini söyledi.

When you are through with your letters, I'll post them.
Mektupları bitirdiğinde postalayacağım.

to go without
bir şeyin yokluğuna katlanmak, onsuz idare etmek

It's hard for him to go without salt.
Tuzsuzluğa katlanmak onun için güç.

Some animals go without water for some time.
Bazı hayvanlar bir süre susuz edebilirler.

He can't go without swimming all the year round.
Bütün yıl boyunca yüzmeden edemez.

My friend can't go without love for a long time.
Arkadaşım uzun süre aşksız edemez.

out of practice
hamlaşmış, antrenmansız, formsuz

She used to play the piano quite well but she is out of practice now.
Eskiden piyanoyu çok iyi çalardı ama şimdi hamlaştı (formunda değil).

I can write letters in English, but I am out of practice.
İngilizce mektup yazabilirim ama formumda değilim.

If we don't play football twice a week, we'll get out of practice.
Haftada iki kere futbol oynamazsak antrenmansız oluruz
(formdan düşeriz).

to break out
patlak vermek, çıkmak

The Second World War broke out in 1939.
İkinci Dünya Savaşı 1939'da çıktı.

A fire broke out during the night.
Geceleyin bir yangın çıktı.

This is the alarm signal if fire breaks out.
Yangın çıkarsa bu alarm işaretidir.

out of season
mevsimsiz, zamanı değil, turfanda

These bananas are out of season.
Bu muzlar turfandadır.

Vegetables out of season are expensive.
Turfanda sebzeler pahalıdır.

We can have tomato soup only. All the other dishes are out of season and very expensive.
Sadece domates çorbası içebiliriz. Bütün diğer yemekler turfanda ve çok pahalı.

it goes without saying
söylemeye gerek yok

It goes without saying that our team is stronger than yours.
Söylemeye gerek yok bizim takımımız sizinkinden daha kuvvetlidir.

It goes without saying that the hotels are full in August.
Söylemeye gerek yok. Ağustosta oteller dolu olur.

to sum up
özetlemek gerekirse

To sum up, we've got to buy a few more computers.
Özetlemek gerekirse, birkaç yeni bilgisayar daha almamız gerekiyor.

To sum up, all South American countries are well off.
Özetlemek gerekirse, bütün Güney Amerika ülkeleri zengindir.

To sum up, all the evidence is against him.
Özetlemek gerekirse, bütün deliller onun aleyhine.

to make a scene
rezalet çıkarmak

Don't make a scene and disturb the neighbours.
Rezalet çıkarıp komşuları rahatsız etme.

Keep calm. Don't make a scene.
Sakin ol. Rezalet çıkarma.

I am not making a scene.
All I want is a breakfast
that doesn't look like you.
Rezalet çıkarmıyorum. Bütün istediğim sana benzemeyen bir kahvaltıdır.

to lay hands on
ele geçirmek, yakalamak

I will give him a lesson if I lay hands on him.
Onu ele geçirirsem bir ders vereceğim.

The police couldn't lay hands on her.
Polisler onu ele geçiremediler.

I know I have a German dictionary among my books but I can't lay hands on it now.
Biliyorum kitaplarımın arasında Almanca sözlük var ama onu şimdi elime geçiremiyorum (bulamıyorum).

out of print
(kitap için) mevcudu bitmiş

You can't buy «The History of the Sultans» now. It's out of print.
Şimdi «Padişahların Tarihi» kitabını satın alamazsın. Mevcudu bitmiştir.

Publishers reprint popular books that are out of print.
Yayıncılar mevcudu bitmiş popüler kitapları yeniden basarlar.

That book mustn't be lost, it's out of print.
Bu kitap kaybedilmemeli, mevcudu bitmiştir.

to fall over
takılıp düşmek, sendeleyip düşmek (bir şeyin üstünden)

Don't leave these suitcases here. Someone may fall over them.
Bu bavulları buraya bırakma. Birisi takılıp düşebilir.

He fell over a chair.
Sandalyeye takılıp düştü.

Why don't you read the board before you fall over my dog?
Köpeğimin üstünden yuvarlanmadan levhayı niçin okumuyorsun?

to charge somebody with
ile suçlamak

They charged him with murder.
Onu cinayetle suçladılar.

What is she charged with?
O ne ile suçlanıyor?

Are they charging me with anything?
Beni bir şeyle suçluyorlar mı?

to line up
sıra olmak, kuyruk olmak

We lined up an hour to get theatre tickets.
Tiyatro bileti almak için bir saat kuyrukta bekledik.

Children line up before they go into the classrooms.
Çocuklar sınıfa girmeden önce sıra olurlar (dizilirler).

The soldiers lined up in front of the station and waited for the captain.
Askerler istasyonun önünde sıra oldular (sıralandılar) ve yüzbaşıyı beklediler.

to look into (a matter)
(bir meseleyi) incelemek, meşgul olmak, bakmak

I shall look into the matter myself.
Meseleyle (bizzat) kendim meşgul olacağım.

The government is looking into that matter now.
Hükümet şimdi o meseleye bakıyor.

Who is looking into this matter?
Bu meseleyi kim inceliyor?

ALIŞTIRMALAR

Bu cümlelerde boş bırakılmış yerlere aşağıdaki sözcüklerden uygun olanını koyunuz.

into - without - over - out - with - on - a - practice - go - with - of - up - out - up

1. When you are through ..... your work, come and see me.
2. They will have to ..... without milk for some days.
3. I shall kill him if I lay hands ..... him.
4. All his books are out ..... print now.
5. His wife always makes ..... scene whenever he comes home late.
6. Will you please sum ..... these figures?
7. It goes ..... saying that you'll be well paid.
8. Are oranges ..... of season now?
9. Line ..... in front of the teacher.
10. Who will look ..... this matter?
11. What are they charging him ..... ?
12. I'm sorry I can't play any more, I'm out of ..... .
13. Small children usually fall ..... chairs.
14. What time did the fire break ..... ?

to mix (somebody) up
(birini) şaşırtmak, zihnini karıştırmak

His explanation only mixed me up.
Onun izahları beni sadece şaşırttı. (Şaşırtmaktan başka işe yaramadı).

Don't tell me all these numbers. You mix me up.
Bana bütün bu rakamları söyleme. Beni şaşırtıyorsun.

He mixed up the addresses, so I didn't get his letter.
Adresleri karıştırdı, bu sebepten onun mektubunu almadım.

to mend one's ways
kendini toplamak, davranışlarını düzeltmek, ıslah olmak

He used to drink too much but he has mended his ways lately.
(Eskiden) çok içerdi ama kendini son zamanlarda düzeltti (ıslah oldu).

You will never mend your ways if you go to those places.
Şu yerlere gidersen asla ıslah olmazsın.

I warned him to mend his ways but he didn't listen to me.
Davranışlarını düzeltmesi için onu ikaz ettim fakat beni dinlemedi.

Good Heavens
aman Allahım, Allah Allah, vay canına

Good Heavens..... How can you say so?
Aman Allahım..... Nasıl böyle söyleyebilirsin?

Good Heavens..... Is she coming here?
Allah Allah..... Buraya mı geliyor?

Good Heavens. I wanted to kill a sparrow.
Vay canına..... Ben bir serçe öldürmek istemiştim.

by return
mektubu alır almaz, hemen, ilk postada

Please answer by return.
Lütfen (mektubu alır almaz) hemen cevap yazın.

Send us your catalogues by return.
Kataloglarınızı ilk postayla gönderin.

They sent our order by return.
Siparişimizi ilk postayla gönderdiler.

to be worn out
eskimek, yıpranmak, aşınmak

I can't use this typewriter, it's worn out.
Bu daktiloyu kullanamam, yıpranmış.

My sweater is worn out, I'll buy a new one.
Süveterim yıprandı, yeni bir tane alacağım.

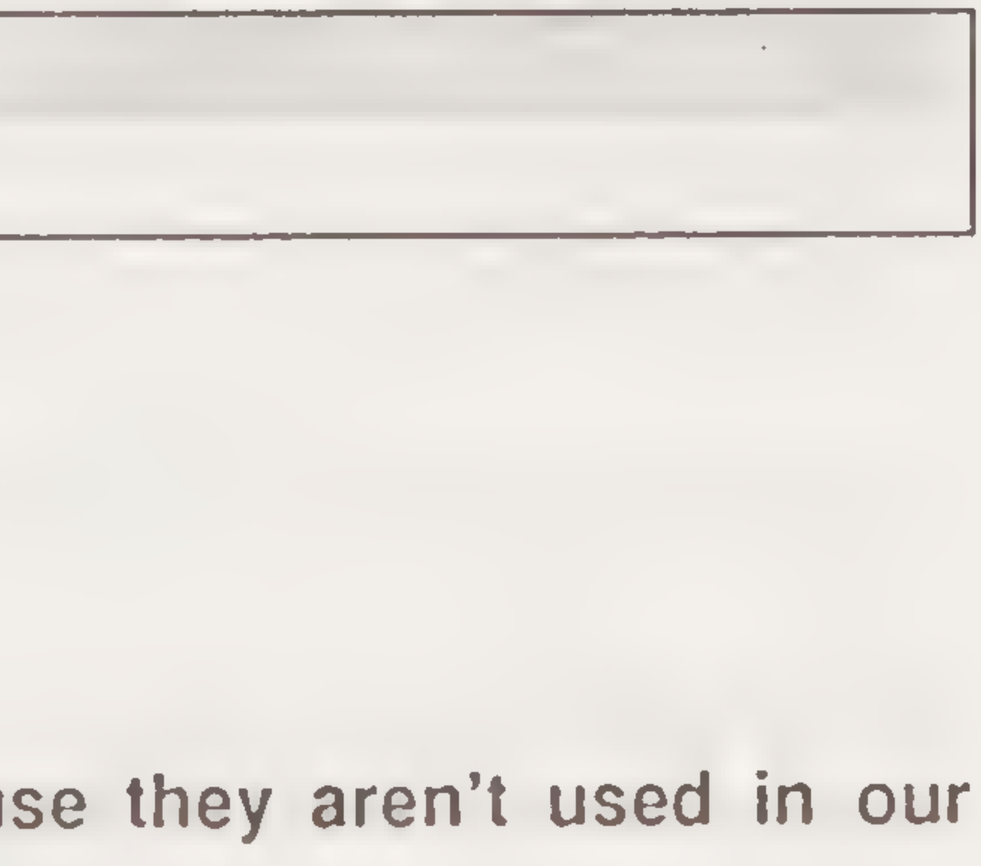
Their table cloth was worn out.
Masa örtüleri eskimişti.

in vain
boşuna, boş yere

They waited for the bus in vain.
Otobüsü boş yere beklediler.

You bought the books in vain, because they aren't used in our class.
Kitapları boşuna aldın, çünkü onlar bizim sınıfta kullanılmıyor.

My husband broke the door in vain. Later I found the key in my handbag.
Kocam kapıyı boş yere kırdı. Anahtarı sonra el çantamda buldum.



to play a trick on somebody
bir kimseye şaka yapmak, muziplik yapmak

They played a trick on the old man.
Yaşlı adama bir muziplik yaptılar.

She played a trick and put salt in my tea.
Bir muziplik yaptı ve çayıma tuz koydu.

We sometimes play tricks on our teachers.
Bazen öğretmenlerimize muziplik yaparız.

to have a word with somebody
ile konuşmak, kısa bir konuşma yapmak

I want to have a word with you after the show.
Gösteriden sonra seninle (kısaca) konuşmak istiyorum.

Have a word with the director about him.
Müdürle onun hakkında konuş.

We had a word with the new doctor.
Yeni doktorla kısa bir konuşma yaptık.

Can I have a word with you?
Sizinle (biraz) konuşabilir miyim?

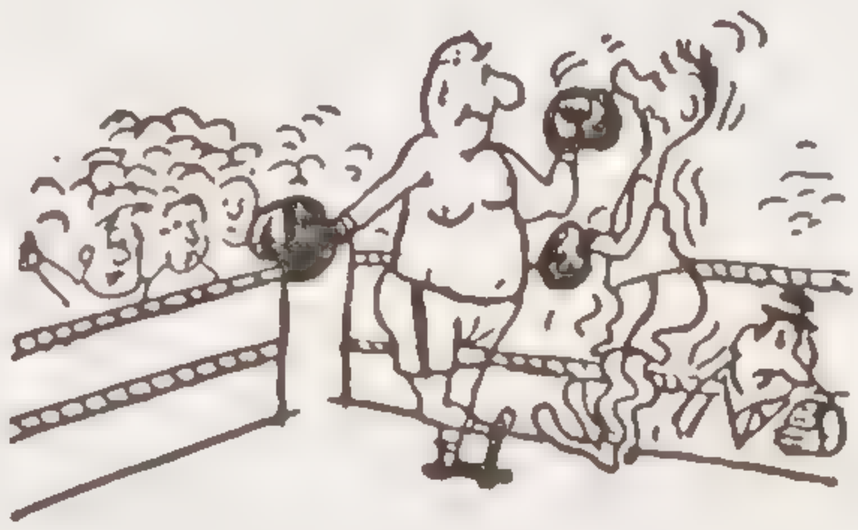
to knock out
nakavt etmek, yumrukla bayıltmak

Clay knocked out Liston in two minutes.
Clay Liston'ı iki dakikada nakavt etti.

This news will knock him out.
Bu haber onu nakavt edecek (bayıltacak).

He knocked the man out with one blow.
Adamı bir vuruşla nakavt etti.

He hasn't the heart to knock him out.
Onu nakavt etmeye içi elvermiyor.



in person
şahsen, bizzat

The King visited the museum in person.
Kral müzeyi bizzat ziyaret etti.

I spoke to him in person on the phone.
Telefonda bizzat kendisiyle konuştum.

She will appear on this stage in person.
Bu sahnede kendisi bizzat görünecek (sahneye çıkacak).

well done
bravo, aferin, iyi pişmiş (et, balık)

Well done! There aren't any mistakes.
Aferin hiç yanlış yok.

This meat isn't well done.
Bu et iyi pişmemiş.

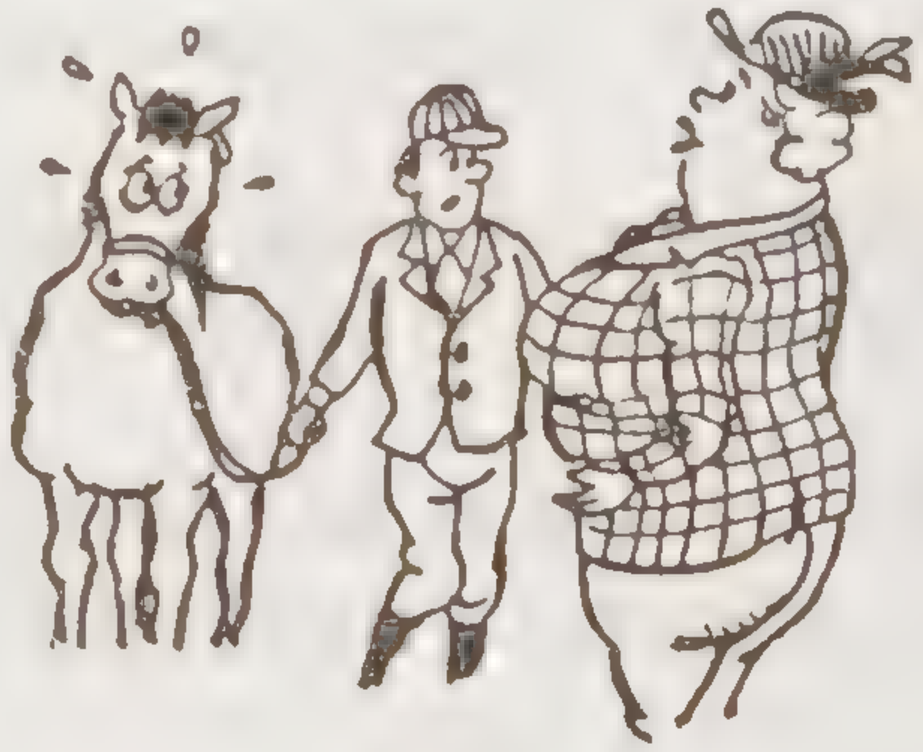
Do you like your eggs well done?
Yumurtalarınızı katı pişmiş mi seversiniz?

in case
durumunda, bakarsın, olasılığına karşı

Dress now, in case they come early.
Şimdi giyin, bakarsın erken gelirler.

In case I am not at the office, telephone my home.
Büroda olmamam halinde evime telefon et.

I will get you a cart horse in case this horse falls down too.
Size bir araba atı getireceğim, bakarsınız bu at da düşer (çöker).



by now
şimdiye kadar, şimdiye dek

You ought to know more idioms by now.
Şimdiye dek daha fazla deyim bilmeliydin.

They must have reached Paris by now.
Şimdiye kadar Paris'e varmış olmalılar.

I know him well enough by now.
Onu şimdiye kadar yeterince tanıdım.

in case something goes wrong
bir aksilik olursa, bir aksilik çıkarsa

Call the doctor in case something goes wrong.
Bir aksilik olursa doktoru çağırın.

Take some more money with you in case something goes wrong.
Bir aksilik olursa (olur diye) yanına daha fazla para al.

Will you write to me in case something goes wrong?
Bir aksilik çıkarsa bana yazar mısın?

In case something goes wrong come to me.
Bir aksilik çıkarsa bana gel.

ALIŞTIRMALAR

Bu cümlelerde boş bırakılmış yerlere aşağıdaki sözcüklerden uygun olanını koyunuz.

done - by - ways - of - on - with - in - out - case - in - out - up - Good by

1. I shall go and see him ..... person.
2. The sad news knocked me ..... .
3. The director isn't coming today. You are waiting ..... vain.
4. My shirt collar is worn ..... .
5. He used to be a bad husband but he is mending his ..... .
6. I always mix you ..... with your twin sister.
7. I sent a letter to my mother ..... return.
8. ..... Heavens! I have found my lost pen.
9. You should have learned it ..... now.
10. Just give me a ring in ..... something goes wrong.
11. Well .....! This is the third plate you have broken this week.
12. Pull this wire in case ..... fire.
13. I want to have a word ..... you if you aren't busy.
14. They usually play tricks ..... their teachers on the first of April.

no matter
ne olursa olsun, değişmez, fark etmez

No matter where he goes, he finds friends.
Nereye giderse gitsin arkadaş bulur.

No matter what you say, I don't believe you.
Ne dersen de sana inanmıyorum.

No matter where he goes,
he makes himself at home.
Nereye giderse gitsin,
rahatına bakar.

as long as
sürece, müddetçe

Stay with us as long as you want.
Bizimle istediğiniz kadar kalın.

You can stay in the room as long as you keep quiet.
Sessiz durduğun sürece odada kalabilirsin.

They can play in the garden as long as they don't pick the flowers.
Çiçekleri koparmadıkları müddetçe bahçede oynayabilirler.

to look over
gözden geçirmek, incelemek

They are looking over his accounts.
Onun hesaplarını gözden geçiriyorlar (kontrol ediyorlar).

The inspectors will look over our books.
Müfettişler defterlerimize bakacaklar.

When will you look over our accounts?
Bizim hesaplarımızı ne zaman inceleyeceksiniz?

to cheer up
neşelenmek, üzülmemek

They will give you a credit from the bank, so cheer up.
Sana bankadan kredi verecekler, bu bakımdan üzülme.

Your father will be home soon. Cheer up.
Baban yakında evde olacak. Neşelen.

Cheer up. It's your mother.
Neşelen. (Telefondaki) annendir.

to keep on
devam etmek

The children kept on playing in the garden until it was dark.
Karanlık oluncaya kadar çocuklar bahçede oynamaya devam ettiler.

He kept on playing the piano.
Piyanoyu çalmaya devam etti.

He kept on drinking until he finished the bottle.
Şişeyi bitirinceye kadar içmeye devam etti.

The soldiers kept on firing at the enemy.
Askerler düşmana ateş etmeye devam ettiler.

safe and sound
sağ salim, sağlam

They climbed to the top of the mountain safe and sound.
Dağın tepesine sağ salim tırmandılar.

They brought the packages safe and sound.
Paketleri sapa sağlam (sağ salim) getirdiler.

They finished the work safe and sound.
İşi salimen bitirdiler.

to put together
birleştirmek, takmak, bir araya getirmek

He took his bicycle to pieces but couldn't put it together.
Bisikletini söktü fakat monte edemedi.

If we break an egg, we can't put it together.
Bir yumurtayı kırarsak, onu bir araya getiremeyiz.

I shall see your father again as soon as the doctors put me together.
Doktorlar beni bir araya getirir getirmez babanı bir daha göreceğim.

to be in a good (bad) temper
keyfi (öfkesi) üstünde olmak

My father is in a good temper today.
Bugün babamın keyfi yerinde.

Is the teacher still in a bad temper?
Öğretmenin öfkesi hâlâ üzerinde mi?

Why aren't you in a good temper?
Niçin keyfin yerinde değil?

have it your own way
bildiğin gibi yap, canın nasıl isterse

If you think so, have it your own way.
Öyle düşünüyorsan, dilediğin gibi hareket et.

I think you're wrong but have it your own way.
Galiba yanılıyorsun ama sen bildiğin gibi yap.

I prefer it like this but tell him he can have it his own way.
Ben böylesini tercih ediyorum ama söyleyin ona canı nasıl istiyorsa öyle hareket edebilir.

to break one's word
sözünde durmamak

He usually breaks his word, so we don't trust him.
Genellikle sözünde durmaz, bu yüzden ona güvenmeyiz.

I promised my wife to write every day. I don't want to break my word.
Karıma her gün yazacağıma söz verdim. Sözümden dönmek istemiyorum.

to cut a long story short
uzun lafı kısası, lafı fazla uzatmayalım

To cut a long story short, they got married in the end.
Uzun sözün kısası, sonunda evlendiler.

To cut a long story short, she won't marry you.
Uzun lafın kısası, o seninle evlenmeyecek.

To cut a long story short, there's nothing to eat in the house.
Kısacası evde yiyecek hiçbir şey yok.

to leave things about
(eşyayı) ortada bırakmak, ötede beride bırakmak

You always leave things about.
Daima her şeyi darmadağınık bırakırsın.

Take your things and don't leave them about.
Öteberini al ve onları ortalıkta bırakma.

In summer, we usually leave things about in the garden.
Yazın genellikle öteberiyi bahçede ortalıkta bırakırız.

Don't leave your things about, your mother is ill.
Eşyalarınızı ortalıkta bırakmayın, anneniz hasta.

to go on board
binmek (gemiye, uçağa, trene)

What time must we go on board?
Kaçta binmemiz lazım?

We'll leave after you go on board.
Biz, sen bindikten sonra ayrılacağız.

How many people went on board the ship?
Gemiye kaç kişi bindi?

to be worth while
zahmetine değmek

It's worth while to try to learn the truth.
Gerçeği öğrenmek için çalışma zahmetine değer.

It isn't worth while taking the car out.
Arabayı çıkarma zahmetine değmez.

It wasn't worth while taking the bus, so we walked.
Otobüse binme zahmetine değmezdi, bu yüzden yürüdük.

It's worth while learning a new language.
Yeni bir dil öğrenme zahmetine değer.

ALIŞTIRMALAR

Bu cümlelerde boş bırakılmış yerlere aşağıdaki sözcüklerden uygun olanını koyunuz.

while - long - word - cut - on - in - it - about - together - safe - over - on - no - up

1. This radio can't be put ..... .
2. Don't go now. He is ..... bad temper.
3. Please keep ..... reading. I'm listening.
4. All the buses arrived in the city ..... and sound.
5. Cheer .....! Our team has won the match.
6. I shall look ..... your examination paper.
7. She studied her lessons as ..... as I was in the room.
8. You'll miss your home ..... matter where you go.
9. All the passengers must go ..... board.
10. The film wasn't worth ..... seeing.
11. Have ..... your own way! I can go there alone.
12. He had promised to go with us but he broke his ..... .
13. To ..... a long story short, he can't marry you.
14. Must you always leave your books .....?

to stand for
temsil etmek, yerini tutmak, kısaltması olmak

U.S.A. stands for The United States of America.
U.S.A. (harfleri) Amerika Birleşik Devletlerini temsil eder.

BBC stands for British Broadcasting Corporation.
BBC, İngiliz Radyo Televizyon Kurumu'nu temsil eder.

What does U.N. stand for?
U.N. (harfleri) neyin kısaltması?

so long as
süresince, müddetle, şartıyla

So long as you know your lessons, you'll pass.
Derslerini bildiğin sürece, (sınıfını) geçersin.

He can come any time so long as he doesn't talk so much.
O kadar çok konuşmamak şartıyla istediği zaman gelebilir.

It won't hurt so long as you don't move.
Kımıldamazsanız acıtmayacak.

I'll help you so long as you behave properly.
Doğru dürüst hareket ettiğin sürece sana yardım edeceğim.

to give away
parasız olarak vermek, dağıtmak, elden çıkartmak

Don't give away all your books.
Bütün kitaplarını (sağa sola) dağıtma.

We gave away our old furniture.
Eski mobilyamızı verdik.

Rich people don't give away much.
Zengin kimseler çok (bedavadan) dağıtmazlar.

She is a very generous woman. She gives away everything she has.
Çok cömert bir kadındır. Sahip olduğu her şeyi dağıtır.

without fail
kesinlikle, mutlaka

You must post these letters today without fail.
Bu mektupları mutlaka bugün postaya vermelisin.

We'll meet you at the station without fail.
Seni mutlaka istasyonda karşılayacağız.

He'll want to borrow money from you without fail.
Kesinlikle senden borç para almak isteyecek.

to check up
kontrol etmek

Please check up these figures.
Lütfen bu rakamları kontrol et.

They will check up all his statements.
Bütün ifadelerini kontrol edecekler.

Did you check up your salary?
Maaşını kontrol ettin mi?

to take trouble
zahmete katlanmak, zahmet etmek, uğraşmak, sıkıntıya girmek

You must take trouble with your writing.
(El) yazınla biraz uğraşmalısın (düzeltmelisin).

She takes trouble with her hair.
O saçıyla çok uğraşır.

They didn't take trouble to change the dirty plates.
tabakları değiştirme zahmetinde bulunmadılar.

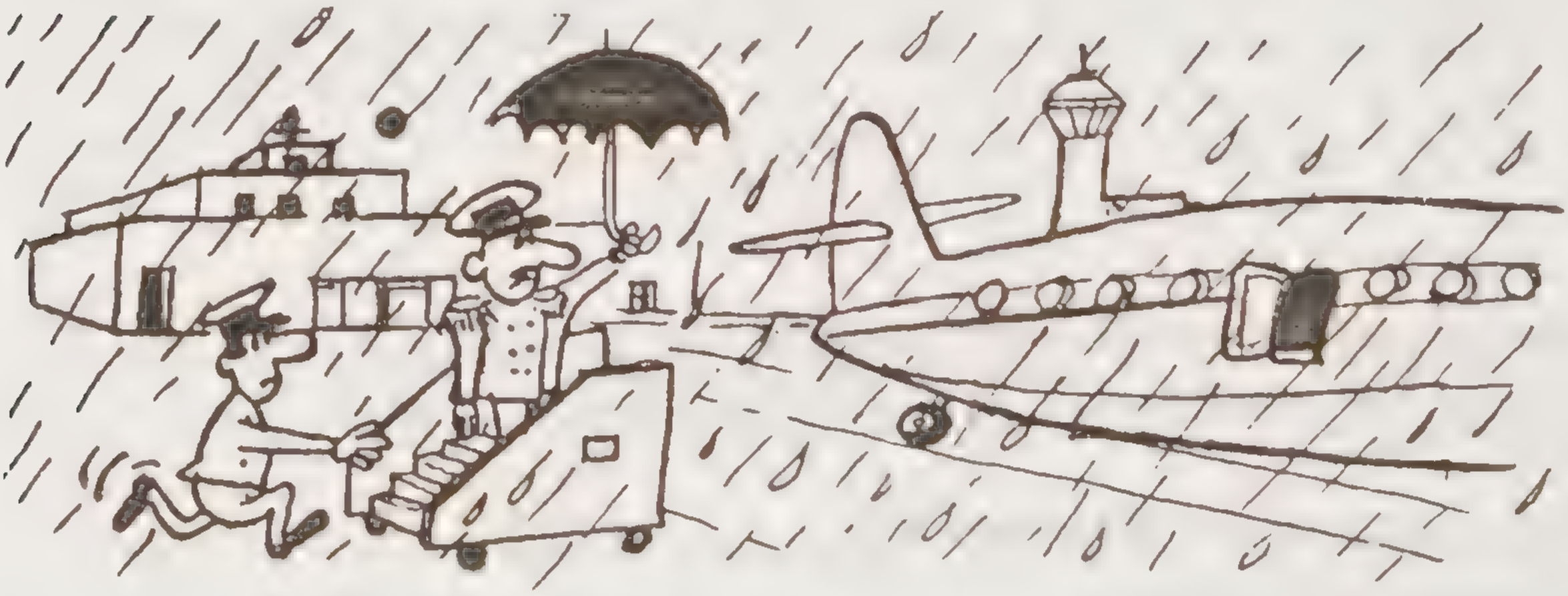
on and on
habire, sürekli

He talked on and on till lunch time.
Yemek vaktine kadar habire konuştu.

He wrote on and on till he had filled ten pages.
On sayfa doldurunca kadar habire yazdı.

to take off
(uçak) hareket etmek, havalanmak

The plane will take off at 7.30.
Uçak 7.30'da hareket edecek.



Don't run, sir. This plane is landing, it is not taking off.
Koşmayın, bayım. Bu uçak iniyor, hareket etmiyor.

to stick to the point, to keep to the point
sadete gelmek, konuya bağlı kalmak

Keep to the point and don't change the subject.
Sadete gel ve konuyu değiştirme.

If you don't stick to the point, your listeners can't understand you.
Konuya bağlı kalmazsan dinleyicilerin seni anlayamaz.

Please stick to the point and tell us who did it?
Lütfen konudan ayrılma ve bunu kimin yaptığını söyle.

to be bound for
bir yere gidiyor olmak

This ship is bound for New York.
Bu gemi New York'a gidiyor.

Where is this aeroplane bound for?
Bu uçak nereye gidiyor?

Is this train bound for Ankara?
Bu tren Ankara'ya mı gidiyor?

to beat about the bush
lafı dolaştırmak, lafı ağzında gevelemek

He never comes to the point. He always beats about the bush.
Hiç sadete gelmez. Daima lafı ağzında geveler.

Stop beating about the bush and tell me the truth.
Lafı dolaştırmayı bırak ve bana gerçeği söyle.

I don't want to beat about the bush. You haven't got a heart.
Lafı dolaştırmak istemiyorum. Sizin kalbiniz yok.

in cold blood
soğukkanlılıkla, kılı kıpırdamadan

He killed the old woman in cold blood.
Yaşlı kadını kılı kıpırdamadan öldürdü.

How can you say so in cold blood?
Nasıl soğukkanlılıkla böyle söyleyebiliyorsun?

He faced the danger in cold blood.
Tehlikeyi soğukkanlılıkla karşıladı.

from hand to mouth
kazandığını yemek, kıt kanaat geçinmek

We can't save any money. We are living from hand to mouth.
Hiç para arttıramıyoruz. Kıt kanaat geçiniyoruz.

He was never rich. He lived from hand to mouth.
O hiçbir zaman zengin değildi. Kıt kanaat yaşadı.

Why are you living from hand to mouth?
Niçin kıt kanaat geçiniyorsunuz?

to be dying to (for)
can atmak, çok istemek

It's so hot that I'm dying to go for a swim.
O kadar sıcak ki yüzmeye gitmeyi çok istiyorum.

I'm dying for a cup of tea.
Bir fincan çayı çok istiyorum (bir fincan çay için can atıyorum).

She is dying to see her grandparents.
Büyükbabası ile büyükannesini görmeye can atıyor.

We are dying for good meal.
İyi bir yemek için can atıyoruz.

ALIŞTIRMALAR

Bu cümlelerde boş bırakılmış yerlere aşağıdaki sözcüklerden uygun olanını koyunuz.

away - in - fail - long - to - up - the - to - for - about - for - off - take - and

1. Please stick to ..... point.
2. All these buses are bound ..... the seaside.
3. Don't ..... any troubles to clean the room. The maid is coming.
4. Somebody will have to check ..... this radio before we use it.
5. What time did the last plane take ..... ?
6. He tells us the same stories on ..... on.
7. Our trains arrive on time without ..... .
8. I want to give ..... all my old clothes.
9. She is dying ..... meet her husband.
10. You can't live forever from hand ..... mouth.
11. Stop beating ..... the bush and come to the point.
12. Are you telling me ..... cold blood that you have stolen my money?
13. You can borrow any book you want so ..... as you bring it back.
14. What do these letters stand ..... ?

to keep back
alıkoymak, tutmak, saklamak

We tried to keep back the truth from him but he found out later.
Gerçeği ondan saklamak istedik, fakat o sonradan keşfetti.

They paid half of the money, and kept back the other half.
Paranın yarısını ödediler, diğer yarısını alıkoydular.

The teacher kept back his homework.
Öğretmen onun ev ödevini alıkoydu.

to take in hand
(meseleyi) ele almak, ilgilenmek

The government will take the matter in hand.
Hükümet meseleyi ele alacak.

Who will take this problem in hand?
Bu meseleyi kim ele alacak?

He took the business in hand and succeeded.
İşi ele aldı ve başardı.

When her husband failed, she took the business in hand.
Kocası başaramayınca işi o ele aldı.

to wait on
(müşteriye) bakmak, hizmet etmek

That tall waiter is waiting on us.
Bize şu uzun boylu garson bakıyor.

Who is waiting on us?
Bize kim bakıyor?

You must be more polite
if you are going to wait on me.
Bana sen hizmet ede-
ceksen daha terbiyeli olmalısın.

to be worth
değmek, o kadar etmek

Is it worth buying a house on this lake?
Bu göl kenarında bir ev almaya değer mi?

The station is not far away. It isn't worth taking a bus.
İstasyon uzak değil. Bir otobüse binmeye değmez.

Nothing is worth fighting for.
Hiçbir şey (uğrunda) mücadele etmeye değmez.

to deal in
işiyle meşgul olmak, ticaretini yapmak

He sells office furniture but deals in used cars too.
Büro mobilyası satar fakat kullanılmış araba işiyle de meşgul olur.

They deal in insurance.
Sigorta işiyle meşgul olurlar.

That firm deals in vegetables but not in fruits.
O firma meyve değil, sebze alıp satıyor.

to come to the point
konuya gelmek, sadede gelmek

At last he came to the point and told us the truth.
Sonunda sadede geldi ve bize gerçeği söyledi.

Don't beat about the bush. Come to the point.
Lafı dolaştırma, sadede gel.

When will you come to the point, Sam?
Ne zaman sadede geleceksin, Sam?

to call off
iptal etmek

They called off the meeting.
Toplantıyı iptal ettiler.

I will call off my appointments. I am ill.
Randevularımı iptal edeceğim. Hastayım.

They had to call off the football match because of the rain.
Futbol maçını yağmur yüzünden iptal etmek zorunda kaldılar.

to remember somebody to somebody
selamını söylemek

Please remember me to the whole family when you see them.
Onları görünce lütfen bütün aileye benden selam söyleyin.

Certainly, I'll remember you to the Smiths.
Tabii, Smith'lere selamınızı söylerim.

Don't forget to remember me to your father.
Babanıza selamlarımı söylemeyi unutmayın.

Please remember us to your pupils.
Lütfen öğrencilerinize selamlarımızı söyleyin.

to lose one's temper
öfkelenmek, tepesi atmak

He lost his temper and began to shout.
Tepesi attı ve bağırmaya başladı.

Don't lose your temper, it wasn't my fault.
Öfkelenme, benim suçum değildi.

Please don't lose your temper, sir, I shall get you another soup.
Lütfen öfkelenmeyin, efendim, size bir başka çorba getireceğim.

to come to one's senses
(baygınlık vb. den sonra) kendine gelmek, aklı başına gelmek

She fainted from standing in the sun, but soon came to her seoses.
Güneşte durmaktan fenalaştı (bayıldı) fakat çok geçmeden (hemen) kendine geldi.

Come to your senses, Mary, they are only children.
Aklını başına topla, Mary, onlar sadece çocuk.

a way out
hal çaresi, çözüm yolu, çıkar yol

They found a way out of their difficulties.
Güçlüklerine bir çözüm yolu buldular.

At the end of the hall there was no way out.
Holün sonunda bir çıkış yolu yoktu.

Where is the way out of this building?
Bu binanın çıkış yeri neresidir?

would rather
tercih etmek

Where would you rather spend your holiday, at the seaside or in the mountains?
Tatilinizi nerede geçirmeyi tercih edersiniz, deniz kenarında mı, yoksa dağlarda mı?

I would rather go to the theatre instead of the cinema.
Sinema yerine tiyatroya gitmeyi tercih ederim.

I would rather live with Tarzan.
Tarzan'la yaşamayı tercih ederim.

to take command (of)
idareyi ele almak, kontrol altına almak

When the major was killed, the captain took command.
Binbaşı ölünce yüzbaşı komutayı ele aldı.

Will you take command of this affair?
Bu işin idaresini ele alır mısın?

After the revolution, the army took command.
Devrimden sonra ordu idareyi ele aldı.

Who will take command of the group if the guide gets sick?
Rehber hastalanırsa grubun idaresini kim ele alacak?

to pick up
(arabasına) almak, bindirmek

I saw your son coming from school, and I picked him up in my car.
Oğlunu okuldan gelirken gördüm ve onu arabama aldım.

Can you pick me up tomorrow at my office?
Yarın beni büromdan (arabana) alır mısın?

The woman was waiting for the bus, so I picked her up in my car.
Kadın otobüs bekliyordu, bu yüzden onu otomobilime aldım.

ALIŞTIRMALAR

Bu cümlelerde boş bırakılmış yerlere aşağıdaki sözcüklerden uygun olanını koyunuz.

take - to - out - hand - rather - temper - on - in - back - off - come worth - to - up

1. Don't lose your ..... He is only a child.
2. Please ..... to your senses and don't shout.
3. Which waiter is waiting ..... us?
4. None of these books is ..... reading.
5. What does your father deal .....?
6. You're wasting our time. Please come ..... the point.
7. If nobody else comes, we shall have to call ..... the meeting.
8. Did you remember me ..... your father?
9. We picked ..... two hippies on our way to the city.
10. Who will ..... command if your captain is killed?
11. Don't keep ..... any truth from me.
12. The director himself will take the matter in ..... .
13. There must be a way ..... of this problem.
14. She would ..... die an old girl than marry you.

by all means
hayhay, elbette, muhakkak

You can take the book by all means.
Hayhay, kitabı alabilirsiniz.

Come early by all means. We'll be pleased.
Hayhay (elbette) erken geliniz. Memnun oluruz.

You can go by all means but take your mother with you.
Elbette gidebilirsin, ama anneni de beraber götür.

to back up
desteklemek

Our forwards were good, because the defence backed them up.
Forvetlerimiz iyiydi çünkü savunma onları destekledi.

In a school the teachers back each other up.
Bir okulda öğretmenler birbirini destekler.

If you back up my application, I think I will be successful.
Müracaatımı desteklersen sanırım başarılı olacağım.

to remember somebody by
bir kimseyi bir şeyiyle hatırlamak

I want to remember you by this picture.
Sizi bu resimle hatırlamak istiyorum.

Remember me by this ring.
Beni bu yüzükle hatırla.

I shall remember her by this rose.
Onu bu gülle hatırlayacağım.

to go through
araştırmak, göz gezdirmek

Will you go through these papers?
Bu kâğıtlara göz gezdirir misin?

Go through this letter again.
Bu mektubu yeniden gözden geçir.

I went through our lists and found the name of your son. He has got permission to attend your funeral.
Listelerimizi inceledim
ve oğlunuzun ismini buldum.
Sizin cenaze töreninize
gitmek için izin almış.

it is just as well
iyi ki

It's freezing. It's just as well I brought my pullover.
Hava çok soğuk. İyi ki kazağımı getirmişim.

It's just as well I remembered to take my umbrella.
İyi ki şemsiyemi almayı unutmamışım.

It's just as well we didn't go to meet them.
İyi ki onları karşılamaya gitmemişiz.

rather than
- maktansa, - mektense

You can buy a car rather than rent one.
Bir tane kiralamaktansa bir araba satın alabilirsin.

I like to travel by train rather than by car.
Bir araba ile yolculuk yapmaktansa trenle yolculuk yapmayı tercih ederim.

She'd rather die than marry that old man.
O yaşlı adamla evlenmektense ölmeyi tercih eder.

I'll buy a shirt rather than buy a sweater.
Bir süveter almaktansa bir gömlek alacağım.

out of curiosity
merak ettiğinden, meraktan

She visited her new neighbour out of curiosity.
(Sırf) merak ettiğinden yeni komşusunu ziyaret etti.

Just out of curiosity, how much are these shoes?
Sırf merak ettiğimden (soruyorum) bu ayakkabılar kaça?

Just out of curiosity, madam, will you put one of the boxes on?
Sırf merak ettiğimden, bayan, kutulardan bir tanesini giyer misiniz?

to stand by
yanında olmak, desteklemek

He stood by me when I needed help.
Yardıma ihtiyacım olduğunda yanımda oldu.

You must stand by him; he's your brother.
Onu desteklemelisin; o senin kardeşindir.

Whatever happens I'll stand by you.
Ne olursa olsun senin yanında olacağım.

to break up
parçalamak, dağıtmak

Let's break up this old chair and burn it.
Hadi bu eski sandalyeyi parçalayalım ve yakalım.

Someone has broken up the furniture.
Birisi mobilyayı darmadağın etmiş (parçalamış).

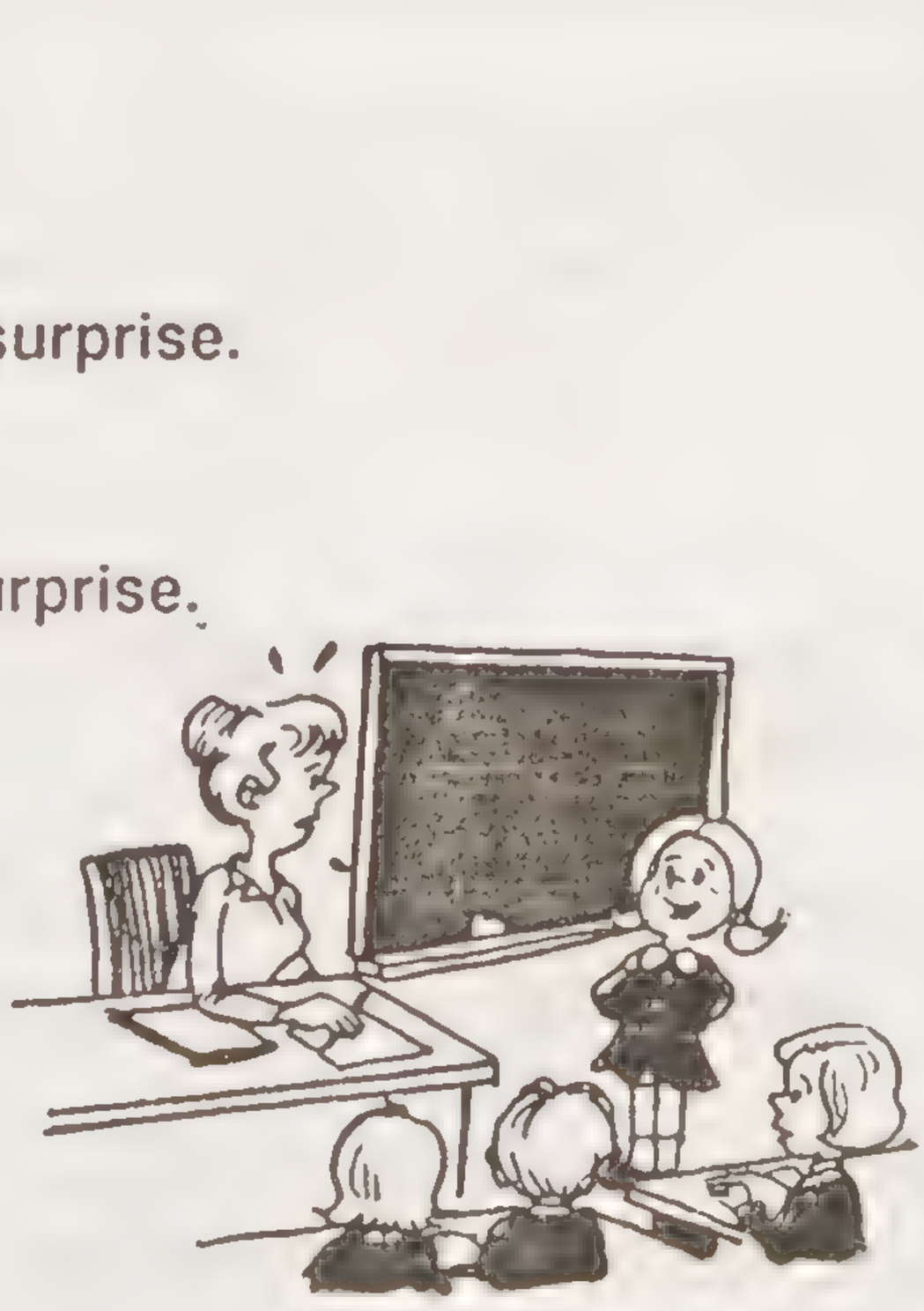
Some students broke up the meeting.
Bazı öğrenciler toplantıyı dağıttılar.

to take somebody by surprise
şaşırtmak, afallatmak

The policeman took the thieves by surprise.
Polis hırsızları (aniden) şaşırttı.

The explosion took everybody by surprise.
Patlama herkesi şaşırttı.

Your question took me by surprise. May I answer it tomorrow?
Sorunuz beni şaşırttı. Ona yarın cevap verebilir miyim?



to show in
(misafir, vb'yi) içeri almak, yol göstermek

If somebody comes to see us, the servant shows them in.
Bizi biri görmeye gelirse hizmetçi onları içeri alır.

The director of the museum showed in the visitors.
Müze müdürü ziyaretçilere yol gösterdi.

Shall I show him in now?
Şimdi onu içeri alayım mı?

The servant showed in the guests.
Uşak misafirleri içeri aldı.

to pass ower
göz yummak, geçmek, aldırmamak

We may pass over the details.
Ayrıntıları geçebiliriz.

A teacher sometimes passes over some small mistakes.
Bir öğretmen bazen küçük yanlışları görmemezlikten gelir.

I can't pass over your mistake.
Hatanızı görmemezlikten gelemem.

to take into account
hesaba katmak, göz önüne almak

She isn't very strong, but you must take her illness into account.
Pek kuvvetli değil, fakat hastalığını hesaba katmalısınız.

We employ men and women the same. We don't take their sex into account.
Erkek ve kadınları aynı şekilde istihdam ederiz. Cinsiyetlerini göz önünde tutmayız.

you don't say so
inanmam, doğru mu söylüyorsun? deme...

You don't say so... Is he really getting married again?
Sahi mi söylüyorsun... Sahiden yine evleniyor mu?

You don't say so...
How did he fall down and break his leg?
Deme... Nasıl düştü ve bacağını kırdı?

You don't say so?
Sahi mi söylüyorsun?

ALIŞTIRMALAR

Bu cümlelerde boş bırakılmış yerlere aşağıdaki sözcüklerden uygun olanını koyunuz.

rather - go - don't - out- -by - all - up - by - as - in - up - by - into

1. You can bring all your friends by ..... means.
2. Nobody backed me ..... at the meeting.
3. He took me ..... surprise when he told me he wasn't coming.
4. Why did they break ..... the meeting?
5. Please show our guests ..... now.
6. We have to take his words ..... account.
7. You ..... say so! Why are they breaking up?
8. It's going to rain. It's just ..... well I took my umbrella.
9. I would like to come at seven ..... than six.
10. We shall always remember you ..... this picture.
11. Can you ..... through my examination paper once more?
12. I shall always stand ..... you.
13. She broke the lock of the drawer ..... of curiosity.

to lead the way
yol göstermek, rehberlik etmek

Please lead the way. You know this place.
Lütfen yol gösteriniz. Burayı siz biliyorsunuz.

The guide led the way through the forest.
Rehber ormanın arasında yol gösterdi.

Europe led the way in science in the 19th century.
Avrupa 19. yüzyılda bilimde önderlik etti.

to be supposed to
gerekmek

We are supposed to learn French in three years, if they don't change the programme.
Programı değiştirmezlerse (hesapça) üç yılda Fransızca öğrenmemiz gerekiyor.

A lot of sailors are supposed to be coming this week.
Bu hafta bir çok gemici-
nin gelmesi gerekiyor.

You are supposed to stop drinking now.
Şimdi içmeyi bırak-
manız gerekiyor.

to hold up
engel olmak, durdurmak

Sometimes fog holds up the traffic in London.
Bazen Londra'da sis trafiğe engel olur.

The crowd held up the buses.
Kalabalık otobüsleri durdurdu.

The train was held up till the customs men had finished.
Gümrükçüler (işlerini) bitirinceye kadar tren durduruldu.

ever since
o gün bu gündür, o zamandan beri

Ever since, she has been a different woman.
O gün bu gündür, değişik bir kadın olmuştur.

Ever since I've known him, he has been a gentleman.
Onu tanıdığımdan beri (hep) kibar olmuştur.

They have been unhappy ever since her mother came to live with them.
Annesi onlarla oturmaya geleli beri mutsuz oldular.

I have hated her ever since I married her.
Onunla evleneli beri ondan nefret ettim.

there's no point in
bir anlamı yok

There's no point in cleaning the car now. It's going to rain.
Şimdi arabayı temizlemenin bir anlamı yok. Yağmur yağacak.

There's no point in shouting. No one will hear you.
Bağırmanın anlamı yok. Kimse seni duymaz.

There's no point in speaking to him.
Onunla konuşmanın bir anlamı yok.

There's no point in trying to satisfy them.
Onları tatmin etmeye uğraşmanın anlamı yok.

to show up
gelmek, çıkagelmek, görünmek

Only nine of the players showed up.
Oyuncuların sadece dokuz tanesi geldi.

Let's wait a bit. I am sure they'll show up.
Biraz bekleyelim. Eminim gelecekler.

Did everybody show up at the party last night?
Dün gece herkes partiye geldi mi?

man of letters
yazar

My friend is a famous man of letters.
Arkadaşım ünlü bir yazardır.

Hemingway was a great man of letters.
Hemingway büyük bir yazardı.

A well known man of letters will visit our school today.
Ünlü bir yazar bugün okulumuzu ziyaret edecek.

at stake
tehlikede

His reputation is at stake in this match.
Bu maçta onun şöhreti tehlikededir.

Your happiness is at stake,
so you must go back to your home.
Mutluluğun tehlikededir, bu
bakımdan evine dönmelisin.

Their friendship is at stake.
Onların arkadaşlıkları
tehlikededir.

to take the (a) chance
(şansını) bir denemek

She may be at home. I'll take the chance.
Evde olabilir. Şansımı bir deneyeceğim.

We'll find bread here. Let's take the chance.
Burada ekmek bulacağız. Hadi bir deneyelim.

Nobody will see us. Let's take the chance.
Bizi kimse görmez. Hadi bir deneyelim.

You should take the chance and buy that car.
Şansını deneyip o arabayı satın almalısın.

to be behind schedule
rötarlı olmak, geri kalmış olmak, tarifeden geri olmak

Our work is behind schedule. We are a week late.
İşimiz rötarlı. Bir hafta geç kaldık.

The train was 20 minutes behind schedule.
Tren tarifesinden 20 dakika rötarlıydı.

Our plane will be half an hour behind schedule.
Uçağımız tarifesinden yarım saat geri kalacak (gecikecek).

to show out
(misafirleri) uğurlamak, dışarıya yol göstermek

The maid showed the guests out.
Hizmetçi kız misafirleri uğurladı.

Their small daughter showed me out.
Küçük kızları beni uğurladı.

Who is going to show him out?
Onu dışarıya kim geçirecek?

You must learn how to show your guests out.
Misafirlerinizi nasıl geçirmek gerektiğini öğrenmelisiniz.

one and all
bilaistisna, istisnasız herkes

Students, one and all, will come tomorrow.
Bütün öğrenciler (bilaistisna) yarın gelecek.

Children, one and all, are good.
Çocuklar, bilaistisna, iyidirler.

Books, one and all, are useful.
Kitaplar, bilaistisna, yararlıdır.

by one's side
yanında, yanı başında

He always has a dog by his side.
Yanında daima bir köpeği olur.

I like to have my books by my side.
Kitaplarımın yanı başımda olmasını severim.

Will you stand by my side when I am in danger?
Tehlikede olduğum zaman benim yanımda olur musun?

it's time
vakti geldi

It's time to have some tea.
Biraz çay içme vakti geldi.

It's time we have some tea.
Biraz çay içme vaktimiz geldi.

It's time to start work again.
Yeniden işe başlama vakti geldi.

It's time we left the house.
Evden çıkma vaktimiz geldi.

ALIŞTIRMALAR

Bu cümlelerde boş bırakılmış yerlere aşağıdaki sözcüklerden uygun olanını koyunuz.

in - up - side - way - time - to - the - and - show - up - ever - of - at - behind

1. Will you please ..... the gentleman out?
2. All of you, one ..... all, will stay here.
3. We are sorry to be late but a heavy traffic held us ..... .
4. You haven't written a single word ..... since you arrived.
5. He is a famous man ..... letters.
6. Your life will be ..... stake if you go now.
7. The police will catch you at once. Don't take ..... chance.
8. The evening train is two hours ..... schedule.
9. There's no point ..... inviting him to the pub. He doesn't drink.
10. Most of the students didn't show ..... .
11. She has always been by her husband's ..... .
12. It's ..... you went to a barber.
13. Aren't you supposed ..... be studying your lessons?
14. I am new around here. Please lead the ..... .

to get on with
-e devam etmek

I don't want to go out. I'll get on with this exciting novel.
Dışarı çıkmak istemiyorum. Bu heyecanlı romana devam edeceğim.

I can't get on with my work with all this noise.
Bütün bu gürültü içinde işime devam edemem.

Get on with your work and don't waste time.
İşine devam et ve vakit kaybetme.

She got on with her cooking the meal while we were playing in the garden.
Biz bahçede oynuyorken o yemeği pişirmeye devam etti.

at any rate
herhalde, hiç olmazsa

At any rate, you are strong enough to carry your own suitcases.
Her halde kendi bavullarınızı taşıyacak kadar güçlüsünüz.

We are staying at this hotel, at any rate till Monday.
Bu otelde kalıyoruz. Hiç olmazsa pazartesiye kadar.

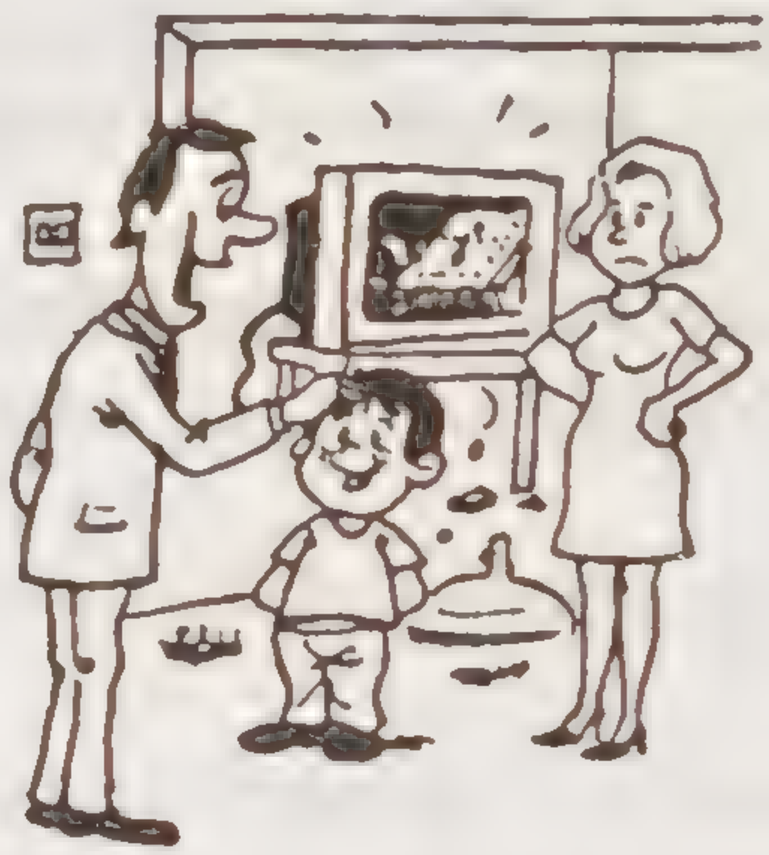
He is a good runner, at any rate he is faster than me.
İyi bir koşucudur, herhalde (hiç olmazsa) benden daha süratlidir.

to take apart
sökmek, parçalarına ayırmak

Please don't take it apart if you can't put it together again.
Lütfen tekrar bir araya getiremeyecekseniz onu sökmeyin.

Can you take this watch apart?
Bu saati parçalarına
ayırabilir misin?

Did my little boy take apart any of his toys today?
Benim küçük oğlum bugün
oyuncaklarından birisini
söktü mü?



do come in
lütfen içeri buyurun, giriniz

Do come in, you're welcome.
Lütfen içeri buyurun, hoş geldiniz.

Do come in, the dog is tied up.
Lütfen buyurun, köpek bağlıdır.

It's nice to see you again, do come in.
Sizi tekrar görmek çok hoş, lütfen buyurun.

so to speak
tabir caizse

Your house is a palace, so to speak.
Tabir caizse, eviniz bir saraydır.

All the shops are on our doorstep, so to speak.
Bütün dükkânlar, tabir caizse, kapımızın eşiğinde.

He is so to speak, the brain of the company.
Tabir caizse, o şirketin beynidir.

to do good
iyi gelmek, yararı olmak

This medicine will do you good.
Bu ilaç size iyi gelecek.

The fresh air will do him good.
Temiz hava ona iyi gelecek.

This will do good to my rheumatism.
Bu benim romatizmama iyi gelecek.

now that
mademki, olduğuna göre

Now that he is in high school, he must wear long trousers.
Mademki lisededir, uzun pantolon giymeli.

Now that we have his telephone number, we can ring him up.
Mademki bizde telefon numarası var, ona telefon edebiliriz.

Now that you are free in the evenings, you can come and see me.
Mademki akşamları boşsun, gelip beni görebilirsin.

Now that you learned the truth, you must keep it a secret.
Mademki gerçeği öğrendin onu bir sır olarak saklamalısın.

to make a face
yüzünü buruşturmak

Don't make a face. You have to drink it.
Yüzünü buruşturma. Onu içmeye mecbursun.

The baby makes a face when you give him lemonade.
Ona limonata verdiğiniz zaman bebek yüzünü buruşturuyor.

Stop making a face. You must finish your food.
Surat etmeyi bırak. Yemeğini bitirmelisin.

by means of
ile, vasıtasıyla, yardımıyla, sayesinde

They carried the goods by means of the lift.
Eşyayı asansörle taşıdılar.

The nurse fed him by means of a tube.
Hemşire onu bir tüp vasıtasıyla besledi.

We live by means of tourists.
Biz turistler sayesinde yaşarız.

in no way
katiyen, hiçbir şekilde

I can in no way forgive him.
Onu katiyen affedemem.

He was in no way sorry about his mistake.
Hatasından dolayı katiyen üzgün değildi.

She has improved in no way.
Katiyen ıslah olmadı (düzelmedi).

to put up with
tahammül etmek

We've put up with your son's laziness long enough.
Oğlunun tembelliğine yeterince tahammül ettik.

I can't put up with my mother-in-law any longer.
Kayınvalideme artık tahammül edemiyorum.

She couldn't put up with his smoking in bed.
Yatakta sigara içmesine tahammül edemedi.

to show off
hava atmak, gösteriş yapmak

Your friend always wants to show off in front of my girl friends.
Arkadaşın daima kız arkadaşlarım önünde gösteriş yapmayı sever.

I don't like to show off.
Gösteriş yapmayı sevmem.

Now you can show off in front of all the girls at your neighbourhood.
Şimdi mahallenizdeki bütün kızlara hava atabilirsiniz.

to put up for sale
satışa çıkarmak

When his business failed, he put up the shop for sale.
İşi bozulunca dükkânı satışa çıkardı.

Are you going to put up your car for sale?
Arabanı satışa çıkaracak mısın?

They are putting up their house for sale and leaving the town.
Evlerini satışa çıkarıyorlar ve şehri terk ediyorlar.

She has put up her furniture for sale.
Mobilyasını satışa çıkardı.

nothing but
- den başka

From our house we can see nothing but trees.
Evimizden, ağaçlardan başka bir şey göremiyoruz.

He thinks nothing but eating and drinking.
Yeme ve içmeden başka bir şey düşünmez.

She does nothing but sing all day long.
Bütün gün şarkı söylemekten başka bir şey yapmıyor.

ALIŞTIRMALAR

Bu cümlelerde boş bırakılmış yerlere aşağıdaki sözcüklerden uygun olanını koyunuz.

up - a - off - that - way - to - on - up - good - apart - in - but - any - of

1. They are twin brothers, so ..... speak.
2. The new medicine didn't do me any ..... .
3. My son is very good at taking all the radios ..... .
4. Do come ..... and have a seat.
5. You should be getting ..... with your work instead of talking.
6. At ..... rate, he tried to help us.
7. Are they going to put their house ..... for sale?
8. I drink nothing ..... milk.
9. She passed her classes by means ..... her friends.
10. You can bring your friends here in no ..... .
11. Why is your girl friend making ..... face?
12. Now ..... we have passed our exams, we can go to Italy.
13. You will have to put ..... with the tourists if you want to make some money.
14. Stop showing ..... There is nobody here.

to calm down
sakinleşmek, sakin olmak

The storm has calmed down.
Fırtına yatıştı.

They will hear you if you don't calm down.
Sakinleşmezsen seni duyacaklar.

Calm down, Gordon! It's only an accident.
Sakin ol, Gordon! O sadece bir kazadır.

to check in (out)
giriş (çıkış) işlemlerini yaptırmak

When did they check in?
Onlar ne zaman giriş işlemlerini yaptırdılar?

You have to show your passport when you check in.
Giriş işlemlerini yaptırırken pasaportunuzu göstermek zorundasınız.

I shall check out this afternoon.
Bu öğleden sonra çıkış işlemlerini yaptıracağım.

They went to the check-in desk.
Giriş işlemleri masasına gittiler.

to cheer someone up
(bir kimseyi) neşelendirmek

Nothing can cheer him up.
Onu hiç bir şey keyiflendiremez.

He sent his wife some flowers to cheer her up.
Neşelendirmek için karısına biraz çiçek yolladı.

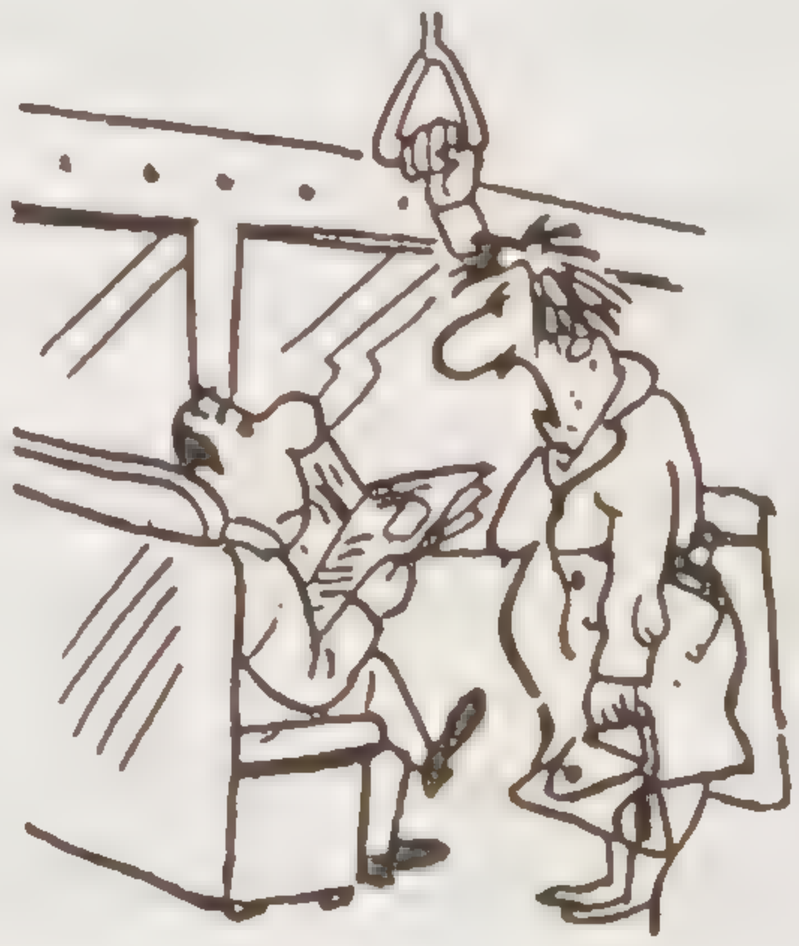
She went for a walk to cheer herself up.
Kendisini keyiflendirmek için (neşelenmek için) yürüyüşe çıktı.

I say
diyorum ki, şey

I say, can you lend me ten pounds?
Şey, bana on paund borç verebilir misiniz?

I say, I never expected you.
Şey, seni hiç beklemiyordum.

I say, why don't you stand up and offer your seat to a lady?
Şey, niçin ayağa kalkıp yerini bir hanımefendiye teklif etmiyorsun?



no wonder
hayret edilecek bir şey değil, tevekkeli değil

It's no wonder that he gets ill easily.
Kolayca hasta olması şaşılacak bir şey değil.

It's no wonder that the beaches are full on Sundays.
Pazarları plajların kalabalık olması şaşılacak bir şey değil.

It's no wonder that he came late.
Geç gelmesi tabiidir.

to keep one's temper
öfkesini tutmak, kendine hâkim olmak

He can't keep his temper when people say he is fat.
İnsanlar ona şişman olduğunu söyleyince öfkesini tutamaz.

He kept his temper for a long time.
Öfkesini uzun müddet tuttu.

Some people can't keep their temper at football matches.
Bazı kimseler futbol maçlarında öfkelerini tutamazlar.

You should keep your temper when you talk to noisy children.
Gürültücü çocuklarla konuşurken öfkeni tutmalısın.

to hit upon
bulmak, aklına gelmek

We hit upon a new idea for free travelling.
Parasız yolculuk için yeni bir fikir bulduk.

They hit upon a new system.
Onlar yeni bir yöntem buldular.

He hit upon a plan for getting more money.
Daha fazla para elde etmek için aklına bir plan geldi.

to behave oneself
kendine gelmek, terbiyesini takınmak

Sit up and behave yourself.
Doğru otur ve terbiyeni takın.

Behave yourself or go out!
Ya terbiyeni takın ya da çek git!

He didn't behave himself at the party.
Partide terbiyeli durmadı.

to make a fuss
mesele çıkarmak, yaygara koparmak

Don't make a fuss about nothing.
Hiç yoktan bir mesele çıkarma.

Why is she making a fuss about a little thing like that?
Bunun gibi küçük bir şey için niye yaygara koparıyor?

Children make a fuss about their food.
Çocuklar yemekleri için huysuzluk ederler.

to make out
bir anlam vermek, anlam çıkarmak

I can't make out what he has written.
Ne yazmış olduğunu anlamıyorum (yazdığından bir anlam çıkaramıyorum).

Can you make out what she means?
Ne demek istediğini anlayabiliyor musun?

I think I can make out what it says.
It says «Mind your head!»
Zannederim ne dediğini
çıkarabilirim. «Başınıza dikkat edin!» diyor.

to catch up with
yetişmek, yakalamak, arkalarından yetişmek

He studied very hard and soon caught up with his friends.
Çok çalıştı ve kısa zamanda arkadaşlarına yetişti.

Please go on in front. I will soon catch up with you.
Lütfen siz önden gidin. Ben kısa zamanda size yetişirim.

How will you catch up with the others?
Diğerlerine nasıl yetişeceksin?

to blow up
patlamak, havaya uçurmak, şişirmek

The bottle blew up with the heat.
Şişe sıcaktan patladı (çatladı).

They will blow up the old bridge.
Eski köprüyü havaya uçuracaklar.

We have to blow up the ball.
Topu şişirmek zorundayız.

The petrol tanker blew up.
Petrol tankeri infilak etti.

to give in
pes etmek, istemeyerek razı olmak

You can't defeat him, you'd better give in.
Onu yenemezsin, pes etsen iyi olur.

After long arguments, he usually gives in.
Uzun münakaşalardan sonra genellikle razı olur.

All right, all right, I give in... You can buy two more hats.
Pekâlâ, pekâlâ, razı oluyorum... İki şapka daha alabilirsin.

to lose one's head
şaşırmak, paniğe kapılmak

He got frightened of the dog and lost his head.
Köpekten korktu ve paniğe kapıldı.

Sensible people don't lose their heads in a crisis.
Makul insanlar bir krizde paniğe kapılmazlar.

If you tell him the news, he will lose his head.
Haberi ona söylersen paniğe kapılacak.

ALIŞTIRMALAR

Bu cümlelerde boş bırakılmış yerlere aşağıdaki sözcüklerden uygun olanını koyunuz.

I - up - lose - with - up - in - a - check - no - keep - out - upon - behave - down

1. Why are you making ..... fuss?
2. I can never make ..... her letters.
3. What time are you planning to ..... out?
4. Please calm ..... . All the neighbours are listening.
5. Tell me when you hit ..... a new idea.
6. You should ..... yourself. The children will hear you.
7. There is a hole in this bottle ..... wonder it's empty.
8. Why can't you ..... your temper and sit down?
9. Keep on asking. I'm sure your father will give ..... .
10. I wouldn't ..... my head if I were you.
11. Cheer your father ..... before you show him your report card.
12. ..... say, you have bought a new hat.
13. She was sick last week but I'm sure she'll catch up ..... her friends.
14. Be careful! The ball will blow ..... .

to break into
bir binaya soygun amacıyla girmek

The thief broke into the shop but they caught him.
Hırsız dükkâna girdi fakat onu yakaladılar.

He tried to break into the house but the door was too strong.
Eve girmeye çalıştı fakat kapı çok sağlamdı.

How did the man break into your office?
Adam yazıhanenize nasıl girdi?

to slip away, to slip off
sıvışmak, belli etmeden gitmek

We slipped away when nobody was looking.
Hiç kimse bakmıyorken sıvıştık.

Let's slip away quickly after the tea party.
Çay partisinden sonra hemen sıvışalım.

Are you digging a hole to slip away?
Sıvışmak üzere mi bir çukur kazıyorsun?

in no time
derhal, vakit kaybetmeden, çarçabuk

He cut my hair in no time.
Saçımı çarçabuk kesti.

I shall answer his letter in no time.
Mektubuna derhal cevap vereceğim.

The train arrived in no time.
Tren derhal geldi.

We can't cure your foot, but we can teach you in no time how to walk on one foot.
Ayağınızı tedavi edemeyiz, ama size tek ayakla nasıl yürüneceğini çarçabuk öğretebiliriz.

to get over
yenmek, üstesinden gelmek

You'll soon get over your illness.
Hastalığını çok yakında yeneceksin.

He couldn't get over his mother's death.
Annesinin ölümünü (üzüntüsünü) üzerinden atamadı.

They got over the difficulties.
Güçlükleri yendiler.

to be for
taraftarı olmak, tarafını tutmak, - den yana olmak

Her husband wasn't for any political party.
Kocası hiç bir siyasi parti taraftarı değildi.

What club are you for?
Siz hangi kulüp taraftarısınız?

Aren't you for the new fashion?
Sen yeni moda taraftarı değil misin?

Are you for our party or against it?
Sen bizim parti taraftarı mısın yoksa ona karşı mısın?

to be meant for
o amaçla, o niyetle, ...için

That trip was meant for smaller children.
O yolculuk daha küçük çocuklar içindi.

This room is meant for studying in.
Bu oda, içinde çalışılsın diyedir.

That money wasn't meant for spending for your needs.
O para senin ihtiyaçların için harcansın diye değildi.

to take up
başlamak, iş edinmek

He took up drawing in his spare time.
Boş vakitlerinde resme başladı.

What will you take up after gardening?
Bahçecilikten sonra neye başlayacaksın?

She is going to take up dancing.
Dansa (derslerine) başlayacak.

as a matter of form
formalite icabı

You have to write this application, as a matter of form.
Bu dilekçeyi formalite icabı yazmanız lazım.

Ladies and gentlemen... I say «ladies» as a matter of form.
Bayanlar ve baylar... formalite icabı «bayanlar» diyorum.

to take pity on, to have pity on
acımak, merhamet etmek

We saw she had hurt herself, so we took pity on her and brought her home.
Kendini yaraladığını gördük, bu yüzden ona acıdık ve onu eve getirdik.

Some countries took pity on refugees after the war.
Bazı ülkeler savaştan sonra mültecilere merhamet ettiler.

odds and ends
ufak tefek şeyler, ıvır zıvır

There are some old clothes and odds and ends I can give your servant.
Hizmetçinize verebileceğim bazı elbiseler ve ıvır zıvır var.

He has some odds and ends of work to finish before he goes on vacation.
Tatile çıkmadan önce bitirilecek ufak tefek işleri var.

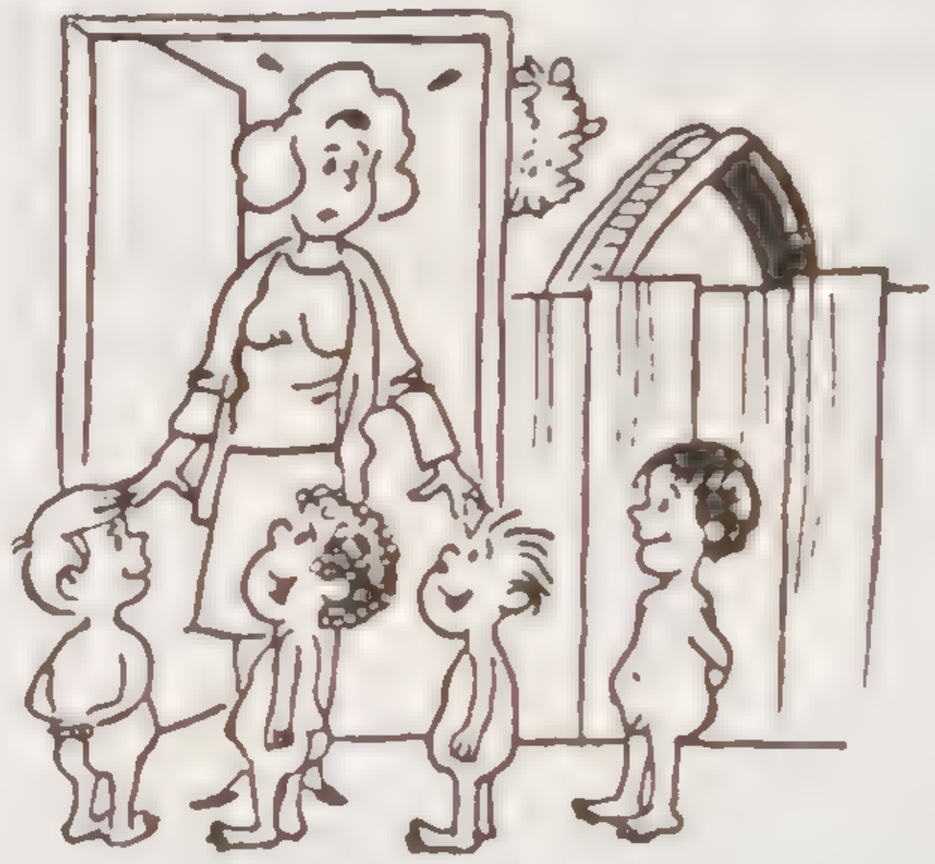
They sell paintings and odds and ends here.
Burada tablolar ve ufak tefek şeyler satarlar.

by way of
yolu ile, o taraftan, o yönden

Can we go to Dover by way of Paris?
Dover'e Paris yolu ile (üzerinden) gidebilir miyiz?

She went home by way of the park.
Eve park tarafından gitti.

Can we go to our homes by way of your swimming pool?
Evlerimize sizin yüzme havuzunuzdan gidebilir miyiz?



to strike out, to strike off
çizmek, karalamak, çıkarmak

He can't come so you had better strike his name out.
O gelemez, onun ismini çıkar daha iyi.

We struck out five people from our list.
Listemizden beş kişiyi çıkardık.

Who struck his name out from the class register?
Sınıf listesinden onun ismini kim çıkardı?

slip of the tongue
dil sürçmesi

It was a slip of the tongue when he said «İsmail Hanım» and everybody laughed.
«İsmail Hanım» deyişi bir dil sürçmesi idi ve herkes güldü.

By a slip of the tongue he said «put the table on the book.»
Bir dil sürçmesi ile «masayı kitabın üstüne koy» dedi.

What is the funniest slip of the tongue you have heard?
Duyduğunuz en komik dil sürçmesi neydi?

to get in the habit of
alışkanlık edinmek

He got in the habit of going to bed early.
Erkenden yatmayı alışkanlık edindi.

I have got in the habit of going to the zoo often.
Sık sık hayvanat bahçesine gitmeyi alışkanlık edindim.

Tom got in the habit of smoking cigarettes in the morning.
Tom sabahleyin sigara içmeyi alışkanlık edindi.

The woman got in the habit of going to football matches with her husband.
Kadın kocasıyla futbol maçlarına gitmeyi âdet edindi.

ALIŞTIRMALAR

Bu cümlelerde boş bırakılmış yerlere aşağıdaki sözcüklerden uygun olanını koyunuz.

off - by - over - no - of - away - up - for - for - form - the - into - for - and - pity.

1. She took ..... painting as a hobby.
2. We bring the flowers as a matter of ..... .
3. I'm ..... Beşiktaş but my wife is ..... Galatasaray.
4. All these presents are meant ..... you.
5. Please have ..... on a poor man like him.
6. Must you always keep odds ..... ends in my cupboard?
7. No one can break ..... this house now.
8. Don't leave the door open or else the children will slip ..... .
9. By a slip of ..... tongue she said good morning instead of good evening.
10. He got in the habit ..... drinking tea before going to bed.
11. Did you come to Istanbul ..... way of Izmit?
12. They will strike ..... your name from the list if you're late again.
13. His mother-in-law got ..... her illness.
14. The postman will be here in ..... time.

in regard to, regarding
hakkında, dair, -e gelince

In regard to the entrance examination, he can take it in Turkey.
Giriş sınavına gelince, ona Türkiye'de girebilir.

He didn't tell us anything in regard to the rules for the competition.
Yarışma kurallarına dair bize bir şey demedi.

Regarding the money I owe you, I will pay it next month.
Size borçlu olduğum paraya gelince, onu gelecek ay ödeyeceğim.

as regards, regarding
-e gelince, hususunda

As regards our position, we haven't changed our minds.
Bizim durumumuza gelince, fikrimizi değiştirmedik.

I cannot say anything as regards his character.
Onun karakteri hususunda bir şey diyemem.

As regards the electricity, you have to pay ten pounds a month extra.
Elektriğe gelince, ayda on paund fazladan vereceksiniz.

Regarding the new rules, we've not yet started to apply them.
Yeni kurallara gelince, onları uygulamaya henüz başlamadık.

to keep up with
ayak uydurmak, yakından izlemek

I can't keep up with the new fashions.
Yeni modalara ayak uyduramıyorum.

You can't keep up with them. They are very rich.
Sen onlara ayak uyduramazsın. Onlar çok zengindir.

I don't want to keep up with our young neighbours any longer.
Genç komşularımıza artık daha fazla ayak uydurmak istemiyorum.

if only
keşke, ne olurdu

If only I knew the answer, I'd tell you.
Ah keşke cevabı bilsem, sana söylerdim.

If only I held her hand once.
Ne olurdu onun elini bir defacık tutsaydım.

If only she were my sister.
Ne olurdu benim kız kardeşim o olsaydı.

to part with
ayrılmak, vazgeçmek, vermek

I hate to part with my flat, but I have to go and live with my mother.
Dairemden ayrılmayı hiç istemiyorum ama gidip annemle oturmam lazım.

I don't want to part with my friends.
Arkadaşlarımdan ayrılmak istemem.

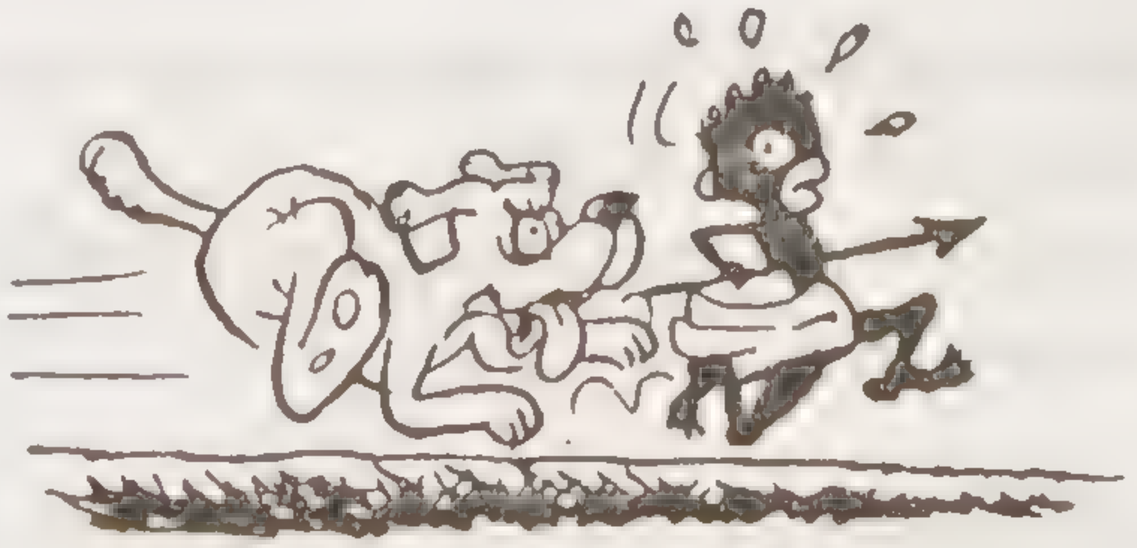
These clothes are really too old, you must part with them.
Bu elbiseler gerçekten çok eski, onları bırakmalısın.

to take someone for
birini başka birine benzetmek

I took you for an Englishman.
Sizi bir İngiliz zannettim.

They took me for an Italian.
Beni İtalyan sandılar.

Don't take me for a tourist.
Beni bir turist sanma.



once and for all
kati olarak, son olarak

I told him once and for all not to come late.
Ona kati olarak geç gelmemesini söyledim.

I am telling you once and for all that you can't smoke here.
Sana son olarak söylüyorum ki burada sigara içemezsin.

Once and for all, are you coming with me?
Son olarak (söylüyorum) benimle geliyor musun?

over our heads
anlaşılmaz, anlayışımız dışında

Most of bis lecture was over our heads.
Konferansın büyük bir kısmı anlayışımızın ötesindeydi (bize göre çok zordu).

When we hear tourists talking on the streets, their conversation goes over our heads.
Turistlerin caddede konuşmalarını duyunca onların konuşmalarını anlayamayız.

The new book we use this year is over our heads.
Bu yıl kullandığımız yeni kitap bize göre değil (bize göre çok zor).

let alone
şöyle dursun

Ahmet can't speak Turkish well, let alone English.
İngilizce şöyle dursun, Ahmet Türkçeyi iyi konuşamaz.

She doesn't read newspapers, let alone books.
Kitaplar şöyle dursun, o gazete (bile) okuyamaz.

You shouldn't smoke cigarettes, let alone cigars.
Puro şöyle dursun, siz sigara (bile) içmemelisiniz.

for good (once) and all
kati olarak, temelli, ebediyen

The enemy left the country for good and all.
Düşman ülkeyi kati olarak terk etti.

He left his native land for once and all.
Ana vatanından ebediyen ayrıldı.

I am telling you for once and all that you can't go out.
Sana kati olarak söylüyorum ki sokağa çıkamazsın.

not in the least
hiç de değil, hiç

I quite understand, I am not in the least angry.
Tamamen anlıyorum, hiç kızgın değilim.

They were not in the least surprised when they saw us.
Bizi görünce hiç de hayret etmediler.

Some people aren't in the least afraid of ghosts.
Bazı kimseler hortlaklardan hiç korkmazlar.

to put up (at)
bir yerde kalmak, ikamet etmek

They are putting up at the Park Hotel.
Onlar Park Otelde kalıyorlar.

Last year they put up at a small hotel in the centre of the town.
Geçen yıl onlar şehrin ortasında küçük bir otelde kaldılar.

Can I put up here for a week? All of my creditors are after me.
Bir hafta burada kalabilir miyim? Bütün alacaklılarım peşimdeler.

to make up for
telafi etmek

He stayed longer to make up for being late.
Geç kalışını telafi etmek için daha uzun kaldı.

The bus is going fast to make up for the lost time.
Kaybolan zamanı telafi etmek için otobüs hızlı gidiyor.

These profits make up for our loss last year.
Bu kazançlar geçen yılki zararımızı telafi ediyor.

I give you this money to make up for the damage I caused.
Sebep olduğum tahribatı telafi etmek için size bu parayı veriyorum.

head over heels
tepeden tırnağa, baştan başa, tamamen, tepe taklak

He is in love with her, head over heels.
Ona tepeden tırnağa aşıktır.

He slipped on an orange skin and fell head over heels.
Bir portakal kabuğu üstünden (basarak) kaydı ve tepe taklak düştü.

Be careful ... You will fall head over heels.
Dikkat et ... Tepe taklak düşeceksin.

ALIŞTIRMALAR

Bu cümlelerde boş bırakılmış yerlere aşağıdaki sözcüklerden uygun olanını koyunuz.

the - keep - if - as - up - and - for - let - for - head - with - over - regarding - and

1. She finds it difficult to part ..... her son.
2. I'm sorry I took you ..... an American.
3. I am telling you once ..... for all that you can't go out at night.
4. This book is over my ..... .
5. In ..... to the book I was telling you about, it's out of print.
6. I don't have any money to buy bread, ... alone pay my debts.
7. He left his country for good ..... all.
8. You have missed two weeks already but I'm sure you'll make up ..... it.
9. He fell in love with Ann head ..... heels.
10. Walk slowly. I can't ..... up with you.
11. ..... only one of us had some money to buy food.
12. I am not in ..... least interested in it.
13. Can you put me ..... for the night?
14. I don't want you to worry ..... regards the money problems.

to be fed up with, to get fed up with
bıkmak, usanmak

I am fed up with you.
Senden bıktım (usandım).

I have got fed up with eating the same food every day.
Her gün aynı yemeği
yemekten bıktım.

He is fed up with
listening to the same music.
Aynı müziği dinlemek-
ten bıktı.

for all I know
bildiğim kadarıyla, bildiğime göre

He isn't married, for all I know.
Benim bildiğim kadarıyla o evli değildir.

He hasn't any brothers, for all I know.
Bildiğim kadarıyla onun erkek kardeşi yoktur.

This train may stop there, for all I know.
Bildiğime göre bu tren orada durabilir.

to take over
devralmak, üzerine almak

Who will take the work over?
İşi kim üzerine alacak?

Can you take the responsibility?
Sorumluluğu üzerine alabilir misin?

Nobody took the job over.
Hiç kimse görevi (işi) üzerine almadı.

at all costs
ne pahasına olursa olsun

We must catch the man at all costs.
Ne pahasına olursa olsun adamı yakalamalıyız.

They are going to finish the game at all costs.
Ne pahasına olursa olsun oyunu bitirecekler.

You have to go there at all costs.
Ne pahasına olursa olsun oraya gitmek mecburiyetindesin.

We must find a house at all costs.
Ne pahasına olursa olsun bir ev bulmalıyız.

to get on one's nerves
sinirine dokunmak, uyuz etmek

Her smiling gets on my nerves.
Onun gülüşü sinirime dokunuyor.

The music got on my nerves.
Müzik beni uyuz etti.

His rudeness gets on our nerves.
Onun kabalığı sinirimize dokunuyor.

I don't like your new friend, she gets on my nerves.
Yeni arkadaşını beğenmiyorum, sinirime dokunuyor.

to set up
kurmak, teşkil etmek, başlamak

They are going to set up a committee.
Bir komite kuracaklar.

Mrs Green set up in business as a dressmaker.
Bayan Green elbise dikicisi olarak işe başladı.

He left school and set up as an exporter.
Okulunu bıraktı ve ihracatçı olarak işe başladı.

He has set up leather factory.
Bir deri fabrikası kurdu.

to come about
olmak, vuku bulmak

Do you know how the accident came about?
Kaza nasıl oldu biliyor musun?

The accident came about in a strange way.
Kaza garip bir şekilde oldu.

He is very absent-minded.
Some day an accident
will come about.
O çok dalgındır. Bir
gün bir kaza olacak.

to come up
ortaya çıkmak, gelmek

He came up with a fish in his hand.
Elinde bir balıkla çıka geldi.

She came up to me and thanked me.
Yanıma geldi ve bana teşekkür etti.

You always come up with strange ideas.
Daima garip fikirler atarsın ortaya.

on one's behalf
adına

He wrote a letter to the company on my behalf.
Benim adıma şirkete bir mektup yazdı.

Please talk on your behalf.
Lütfen kendi adına konuş.

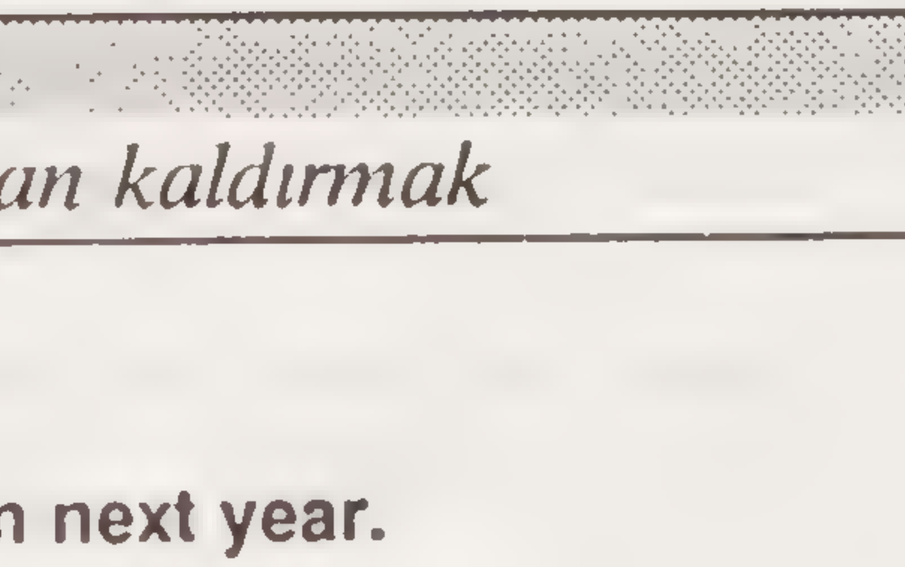
Will you prepare this report on our behalf?
Bizim adımıza bu raporu hazırlar mısın?

to do away with
başından atmak, savmak, ortadan kaldırmak

The school will do away with uniform next year.
Gelecek yıl okul formayı kaldıracak.

You ought to do away with all these luxuries.
Bütün bu lüksü bırakman lazım.

I can't do away with him, captain. He is my brother-in-law.
Onu ortadan kaldıramam, yüzbaşım. O benim kayınbiraderimdir.



ALIŞTIRMALARIN CEVAPLARI

SAYFA

14 - 1.**born** 2. **up** 3. **all** 4. **sure** 5. **One** 6. **of** 7. **in** 8. **abroad** 9. **the** 10. **keep** 11. **what** 12. **try** 13. **off** 14. **get**

22 - 1. **in** 2. **of** 3. **out** 4. **up** 5. **on** 6. **with** 7. **to** 8. **point** 9. **of** 10. **of** 11. **away** 12. **in** 13. **on** 14. **more**

30 - 1. **near** 2. **of** 3. **into** 4. **of** 5. **about** 6. **of** 7. **of** 8. **the** 9. **or** 10. **on** 11. **thank** 12. **come** 13. **like** 14. **to**

38 - 1. **mind** 2. **make** 3. **as** 4. **into** 5. **wrong** 6. **By** 7. **in** 8. **on** 9. **mind** 10. **alone** 11. **on** 12. **an** 13. **for** 14. **off**

46 - 1. **out** 2. **out** 3. **a** 4. **nor** 5. **of** 6. **up** 7. **of** 8. **that** 9. **for** 10. **or** 11.**now** 12. **by** 13. **with** 14. **the**

54 - 1. **away** 2. **in** 3. **a** 4. **far** 5. **all** 6. **at** 7. **on** 8. **up** 9. **in** 10. **a** 11. **on** 12. **in** 13. **of** 14. **so**

62 - 1. **own** 2. **in** 3. **to** 4. **it** 5. **stay** 6. **the** 7. **on** 8. **all** 9. **for** 10. **off** 11. **face** 12. **as** 13. **do** 14. **for**

70 - 1. **keep** 2. **with** 3. **of** 4. **off** 5. **in** 6. **a** 7. **keep** 8. **stay** 9. **over** 10. **in** 11. **of** 12. **to** 13. **real** 14. **pay**

78 - 1. **over** 2. **by** 3. **any** 4. **down** 5. **up** 6. **away** 7. **a** 8. **on** 9. **all** 10. **or** 11. **dark** 12. **and** 13. **sides** 14. **in**

86 - 1. **on** 2. **off** 3. **off** 4. **and** 5. **am** 6. **in** 7. **up** 8. **over** 9. **had** 10. **let** 11. **of** 12. **let** 13. **off** 14. **keep**

94 - 1. **with** 2. **go** 3. **on** 4. **of** 5. **a** 6. **up** 7. **without** 8. **out** 9. **up** 10. **into** 11. **with** 12. **practice** 13. **over** 14. **out**

102 - 1. **in** 2. **out** 3. **in** 4. **out** 5. **ways** 6. **up** 7. **by** 8. **good** 9. **by** 10. **case** 11. **done** 12. **of** 13. **with** 14. **on**

110 - 1. **together** 2. **in** 3. **on** 4. **safe** 5. **up** 6. **over** 7. **long** 8. **no** 9. **on** 10. **while** 11. **it** 12. **word** 13. **cut** 14. **about**

118 - 1. **the** 2. **for** 3. **take** 4. **up** 5. **off** 6. **and** 7. **fall** 8. **away** 9. **to** 10. **to** 11. **about** 12. **in** 13. **long** 14. **for**

126 - 1. **temper** 2. **come** 3. **on** 4. **worth** 5. **in** 6. **to** 7. **off** 8. **to** 9. **up** 10. **take** 11. **back** 12. **hand** 13. **out** 14. **rather**

134 - 1. **all** 2. **up** 3. **by** 4. **up** 5. **in** 6. **into** 7. **don't** 8. **as** 9. **rather** 10. **by** 11. **go** 12. **by** 13. **out**

142 - 1. **show** 2. **and** 3. **up** 4. **ever** 5. **of** 6. **at** 7. **the** 8. **behind** 9. **in** 10. **up** 11. **side** 12. **time** 13. **to** 14 **way**

150 - 1. **to** 2. **good** 3. **apart** 4. **in** 5. **on** 6. **any** 7. **up** 8. **but** 9. **of** 10. **way** 11. **a** 12. **that** 13. **up** 14. **off**

158 - 1. **a** 2. **out** 3. **check** 4. **down** 5. **upon** 6. **behave** 7. **no** 8. **keep** 9. **in** 10. **lose** 11. **up** 12. **I** 13. **with** 14. **up**

166 - 1. **up** 2. **from** 3. **for, for** 4. **for** 5. **pity** 6. **and** 7. **into** 8. **away** 9. **the** 10. **of** 11. **by** 12. **off** 13. **over** 14. **no**

174 - 1. **with** 2. **for** 3. **and** 4. **head** 5. **regard** 6. **let** 7. **and** 8. **for** 9. **over** 10. **keep** 11. **if** 12. **the** 13. **up** 14. **as**

180 - 1. **over** 2. **all** 3. **on** 4. **up** 5. **about** 6. **up** 7. **on** 8. **with** 9. **up** 10. **for** 11. **on** 12. **on** 13. **over** 14. **at**

İÇİNDEKİLER

a good many	71
a man of his word	45
a way out	124
above all	13
abroad	9
all along	73
all over	47
all the same	61
as a matter of fact	65
as a matter of form	162
as far as	48
to carry out	44
as long as	103
as regards, regarding	167
as though (as if)	35
at all costs	176
at any rate	143
at stake	138
to be ashamed of	25
to back up	127
to be behind schedule	139
to be bound for	115
to be born	8
to be broke	84
to be dying to (for)	117
to be fed up with, to get fed up with	175
to be fond of	24
to be for	161
to be in a good (bad) temper	106
to be in need of	11
to be made for	41
to be meant for	161
to be of value	64

to be out of breath 24
to be out of the question 17
to be supposed to 135
to be through (with) 87
to be worn out 97
to be worth 120
to be worth while 109
to bear (keep) in mind 33
to beat about the bush 116
to behave oneself 154
better off 64
to blow up 156
to break into 159
to break one's word 107
to break out 88
to break up 131
to bring up 9
by all means 127
by means of 147
by now 101
by one's side 141
by return 96
by the way 35
by way of 164
to call off 122
to calm down 151
to care about 25
to care for 56
to catch up with 156
to charge with 92
to check in (out) 151
to check up 113
to cheer someone up 152
to cheer up 104
to clear away 52

to come about	178
come along	29
to come out (off)	79
to come to one's senses	123
to come to the point	121
to come up	178
to cross out	43
to cut a long story short	108
to cut down	72
day off	80
to deal in	121
to depend on	21
to do away with	179
do come in	144
to do good	145
to draw near	26
to dream of	40
to drop in	85
either ... or	42
ever since	136
every now and then	40
to fall over	92
to feel sorry for	32
to find fault with	65
to fix up	80
for all I know	175
for good (once) and all	171
for the moment	10
for the time being	59
from hand to mouth	117
to get along	17
to get drunk	11
to get in the habit of	165
to get in the way	77
to get into trouble	27

to get on	143
to get on one's nerves	177
to get on well together	51
to get on well with	32
to get over	160
to give away	112
to give birth to	56
to give in	157
to give someone a ring	47
to go on board	109
to go without	87
to go wrong	34
Good Heavens	96
to go through	128
to grow up	15
had better	82
to hand over	71
to have a try	7
to have a word with somebody	98
have it your own way	107
to have trouble with	39
head over heels	173
heads or tails	73
to hit upon	154
to hold on	74
to hold up	136
I say	152
if only	168
in a sense	67
in a way	45
in advance	19
in any case	75
in case (of)	100
in case something goes wrong	101
in cold blood	116

in common	49
in fun, for fun	57
in no time	160
in no way	147
in person	99
in regard to, regarding	167
in return	66
in spite of	53
in the end	37
in the face of	60
in vain	97
instead of	20
it goes without saying	89
it's time	141
it's just as well	129
to keep back	119
to keep close to	84
to keep control (of)	69
to keep in touch	18
to keep on	105
to keep one waiting	12
to keep one's temper	153
to keep out of sight	81
to keep up with	168
to keep watch	63
to knock out	99
later on	28
to lay hands on	91
to lead the way	135
to leave somebody alone	33
to leave things about	108
(to be) left over	81
to let	85
let alone	171
let me see	82

to line up	93
to listen in to	69
to look forward to	68
to look into (a matter)	93
to look over	104
to look up	48
to lose one's head	157
to lose one's temper	123
lots of	27
to make a face	146
to make a fuss	155
to make a scene	90
to make fun of	16
to make oneself at home	50
to make out	155
to make sense	37
to make sure	7
to make up for	173
man of letters	138
to mend one's ways	95
to mind (one's) own business	57
to mix (somebody) up	95
neither ..... nor	43
next to nothing	23
no matter	103
no wonder	153
not in the least	172
nothing but	149
now that	146
to object to	18
odds and ends	163
on and on	114
on one's behalf	179
on sale	16
once and for all	170

one and all 140
one moment 8
or else 28
out of curiosity 130
out of practice 88
out of print 91
out of season 89
over and over, over and over again 75
over our heads 170
to part with 169
to pass over 132
to pay attention to 68
to pick up 125
pitch dark 77
to play a trick on somebody 98
to play jokes on 51
to pop in 58
to put an end to 31
to put together 106
to put up (at) 172
to put up for sale 149
to put up with 148
quite a few 53
rather than 129
real property 66
to rely on 83
to ring up 42
to remember somebody by 128
to remember somebody to somebody 122
safe and sound 105
to see someone off 12
to set up 177
to be short of 10
to show in 132
to show off 148

to show out	140
to show up	137
to slip away, to slip off	159
there's no point in	137
slip of the tongue	165
so as to (not to)	55
so long as	111
so that	52
so to speak	145
to sound like	23
to stand by	130
to stand for	111
to stay away	74
to stay away from	63
to stay in	50
to stay out	59
to stick to the point, to keep to the point	115
to stop by, to stop over	76
straight away (off)	20
to strike out, to strike off	164
strong point	19
to succeed in	49
to sum up	90
to switch on	36
to switch off	36
to take advantage of	15
to take apart	144
to take by surprise	39
to take command (of)	125
to take in hand	119
to take into account	133
to take it easy	58
to take off	114
to take over	176
to take pity on, to have pity on	163

to take sides	76
to take somebody by surprise	131
to take someone for	169
to take the (a) chance	139
to take the risk	26
to take trouble	113
to take up	162
to tear off	61
thank goodness	29
the same as	44
the trouble is that	41
to think over	67
to and fro	79
to try something on	60
to turn into	34
to use up	72
to wait on	120
well done	100
well off	83
what a pity	13
what's more	21
will do	55
without fail	112
would rather	124
would you (he, she...) mind	31
you don't say so	133

FONO açıköğretim kurumu
Gündoğdu Cad.49 Merter 34016 İstanbul
Tel:(0 212) 641 99 00 (10 hat) Fax:(0 212) 506 56 45

Bu kitapta, İngilizce'de en çok kullanılan deyimler basitten zora doğru bir sıra izleyerek yer alıyor. Her deyimin Türkçe karşılığı gösterildikten sonra, bu deyimle yapılmış üç örnek cümle verilmiş durumda. O deyimi en iyi belirtecek şekilde düzenlenmiş olan bu cümlelerin bir kısmı hem anlamı açıklamak hem de öğrenimi zevkli hale getirmek için karikatürlerle süslenmiş. Her İngilizce cümlenin Türkçe karşılığı o cümle altında yer alıyor.

Elinizdeki kitap, iki kitaptan oluşan "İngilizce Deyimler" dizisinin ikincisidir. Birinci kitabın devamı niteliğindedir.

"İngilizce Deyimler" dizisi, İngilizce öğrenenler için çok yararlı ve gerekli kitaplardandır.

ISBN : 975 - 47 - 856 - 08
9 789754 7